

90262  
90264

# CONGRATULATIONS ON YOUR NEW LED LIGHT STRIP



USER MANUAL | GEBRAUCHSANWEISUNG | MANUEL D'UTILISATION  
MANUAL DE USO | MANUALE D'USO | BRUGERVEJLEDNING | BRUKSANVISNING | BRUKSANVISNING  
NOTENDAHANDBÓK | INSTRUKCJA OBSŁUGI | GEBRUIKSAANWIJZING | MANUAL DO UTILIZADOR  
KASUTUSJUHEND | KÄYTTÖOPAS | MANUAL DE UTILIZARE | KORISNICI PRIRUČNIK  
NAUDOTOJO VADOVAS | POUŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA | NAVODILA ZA UPORABO  
UŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA | FELHASZNÁLOI KÉZIKÖNYV | KULLANCI KILAVUZU  
Εγχειρίδιο χρήστη | Ръководство за потребителя  
Lietotāja rokasgrāmata | دليل المستخدم | מדריך למשתמש



العربية

cozze®



## TABLE OF CONTENTS

<b>EN</b>	England	<b>4</b>
<b>DE</b>	Germany	<b>7</b>
<b>FR</b>	France	<b>10</b>
<b>ES</b>	Spain	<b>13</b>
<b>IT</b>	Italy	<b>16</b>
<b>DK</b>	Denmark	<b>19</b>
<b>NO</b>	Norway	<b>22</b>
<b>SE</b>	Sweden	<b>25</b>
<b>IS</b>	Iceland	<b>28</b>
<b>PL</b>	Poland	<b>31</b>
<b>NL</b>	Netherlands	<b>34</b>
<b>PT</b>	Portugal	<b>37</b>
<b>EST</b>	Estonia	<b>40</b>
<b>FI</b>	Finland	<b>43</b>
<b>GR</b>	Greece	<b>46</b>
<b>RO</b>	Romania	<b>49</b>
<b>HR</b>	Croatia	<b>52</b>
<b>BG</b>	Bulgaria	<b>55</b>
<b>LV</b>	Latvia	<b>58</b>
<b>LT</b>	Lithuania	<b>61</b>
<b>SK</b>	Slovakia	<b>64</b>
<b>SLO</b>	Slovenia	<b>67</b>
<b>CZ</b>	The Czech Republic	<b>70</b>
<b>HU</b>	Hungary	<b>73</b>
<b>HE</b>	Hebrew	<b>76</b>
<b>TR</b>	Türkiye	<b>79</b>
ةيبرعلا	Arabic	<b>82</b>

## LED Light Strip

### EN - USER MANUAL

Congratulations on your purchase of the Cozze LED Strip.

Thank you for choosing Cozze.

### HOW TO INSTALL

To install the Cozze LED Strip, press the LED Strip into the rail with the illuminated side facing downward.

The LED Strip can be shortened at the marked sections every 50 mm. After shorten, make sure to put an end cap on the tail end of the LED strip for waterproofing. Always ensure the power is disconnected before cutting the strip.



Can be cutted here.

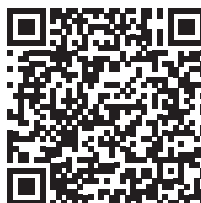
Each LED Strip comes with an end cap. Attach the end cap to the end of the last rail, opposite the side where the power cable is connected.

### Tuya APP – Free Download

Scan below QR Code to download the app:



Android Link



IOS Link

## Setting Up the Tuya Smart App

### 1. Download the App

Download the Tuya Smart App from the App Store (iOS) or Google Play Store (Android) or scan the provided QR code to install.

### 2. Register an Account

After installing the app, open it and follow the on-screen instructions to register your device.

- You can register using either your phone number or email address.
- Select your country during the registration process.

### 3. Verification

- If you register with your phone number, you will receive a verification code via SMS. Enter this code in the app to complete registration.
- If you register with your email, you will be asked to create a password to complete the setup.

## How to Reset the Device

### Option 1: Button Reset

Press and hold the ON (green) button for 5–7 seconds to reset the device.

### Option 2: Power Reset

Plug the device into the power outlet and then unplug and re-plug it 3 times within 15 seconds.



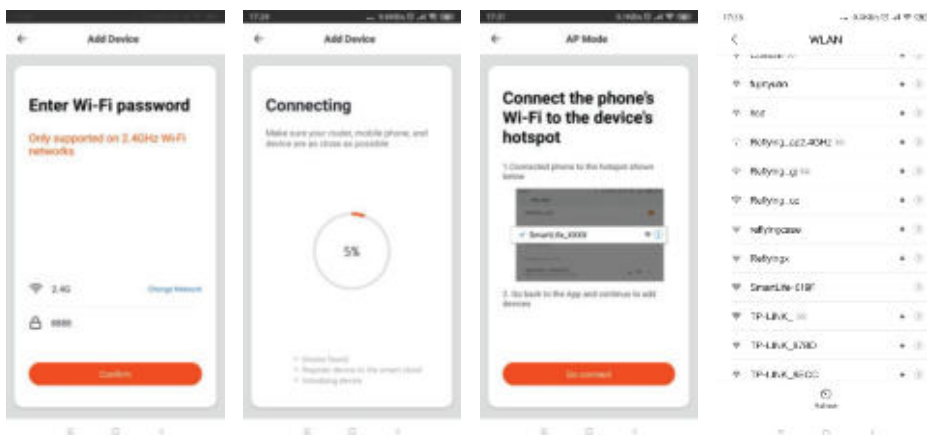
## Preparation Before Pairing

1. Make sure the LED Strip and your mobile device are ready.
2. When the power is turned on, press and hold the ON (green) button until the light strip flashing white, the LED Strip will automatically enter pairing mode.
3. Place your mobile device close to the LED Strip and ensure that 4G/5G is turned off (Wi-Fi only).

**Important:** The LED line only supports 2.4GHz Wi-Fi. Ensure your router is not broadcasting 5GHz or 6GHz signals for this connection.

## Adding a New Device via Quick Connection

1. Open the Tuya Smart app and tap the “+” icon to add a new device.
2. Select “All Devices” from the list.
3. The app will begin scanning. When it detects the LED Strip Wi-Fi device, tap to select it.
4. Choose your Wi-Fi network, enter your Wi-Fi password, and tap “Next”.
5. Once the connection is successful, the app will confirm the setup. Tap “Done” to finish.



## FAQ – Troubleshooting Connection Issues

### 1. Is the device powered on?

Ensure the device is properly connected to the power outlet and turned on.

### 2. Is your phone connected to Wi-Fi?

Ensure that your mobile device is connected to a 2.4GHz Wi-Fi network (not using mobile data or 5GHz/6GHz Wi-Fi).

### 3. Is the device in pairing mode?

The LED Strip should be flashing white to indicate it is in pairing mode.

### 4. Is the Wi-Fi signal strong?

Make sure the device and Wi-Fi router are within close range to maintain a strong, stable signal.

### 5. Is the Wi-Fi password entered correctly?

Double-check that the correct Wi-Fi password is entered in the Tuya Smart app during device setup.

## LED-Lichtleiste

### DE - BENUTZERHANDBUCH

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Cozze LED-Streifens.

Vielen Dank, dass Sie sich für Cozze entschieden haben.

### SO INSTALLIEREN SIE

Um den Cozze LED-Streifen zu installieren, drücken Sie ihn mit der beleuchteten Seite nach unten in die Schiene.

Der LED-Streifen kann an den markierten Stellen alle 50 mm gekürzt werden. Nach dem Kürzen unbedingt eine Endkappe am hinteren Ende des LED-Streifens anbringen, um die Wasserdichtigkeit zu gewährleisten. Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung vor dem Schneiden des Streifens immer getrennt ist.



Hier kann geschnitten werden.



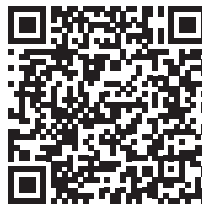
Jeder LED-Streifen wird mit einer Endkappe geliefert. Befestigen Sie die Endkappe an das Ende der letzten Schiene, gegenüber der Seite, an der das Stromkabel angeschlossen ist.

### Tuya APP – Kostenloser Download

Scannen Sie den folgenden QR-Code, um die App herunterzuladen:



Android-Link



iOS-Link

## Einrichten der Tuya Smart App

### 1. Laden Sie die App herunter

Laden Sie die Tuya Smart App aus dem App Store (iOS) oder Google Play Store (Android) herunter oder scannen Sie zur Installation den bereitgestellten QR-Code.

### 2. Ein Konto registrieren

Öffnen Sie die App nach der Installation und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihr Gerät zu registrieren.

- Sie können sich entweder mit Ihrer Telefonnummer oder Ihrer E-Mail-Adresse registrieren.
- Wählen Sie während des Registrierungsprozesses Ihr Land aus.

### 3. Verifizierung

- Wenn Sie sich mit Ihrer Telefonnummer registrieren, erhalten Sie einen Bestätigungscode per SMS. Geben Sie diesen Code in der App ein, um die Registrierung abzuschließen.
- Wenn Sie sich mit Ihrer E-Mail-Adresse registrieren, werden Sie aufgefordert, ein Passwort zu erstellen, um die Einrichtung abzuschließen.

## So setzen Sie das Gerät zurück

### Option 1: Reset-Taste

Drücken und halten Sie die ON (grün)-Taste 5–7 Sekunden lang, um das Gerät zurückzusetzen.

### Option 2: Stromreset

Stecken Sie das Gerät in die Steckdose und ziehen Sie den Stecker innerhalb von 15 Sekunden dreimal heraus und stecken Sie ihn wieder ein.



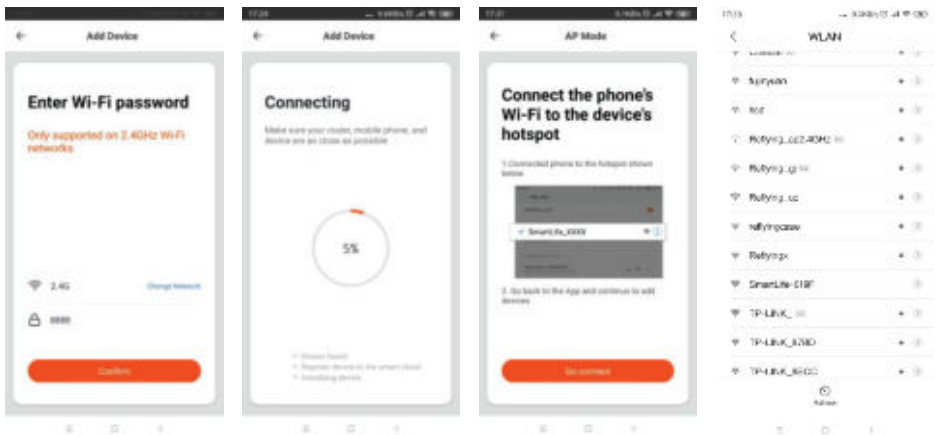
## Vorbereitung vor dem Pairing

1. Stellen Sie sicher, dass der LED-Streifen und Ihr Mobilgerät bereit sind.
2. Wenn die Stromversorgung eingeschaltet ist, halten Sie die ON (grüne)-Taste gedrückt, bis der Lichtstreifen weiß blinkt. Der LED-Streifen wechselt dann automatisch in den Kopplungsmodus.
3. Platzieren Sie Ihr Mobilgerät in der Nähe des LED-Streifens und stellen Sie sicher, dass 4G/5G deaktiviert ist (nur WLAN).

**Wichtig:** Die LED-Streifen unterstützt nur 2,4-GHz-WLAN. Stellen Sie sicher, dass Ihr Router für diese Verbindung keine 5-GHz- oder 6-GHz-Signale sendet.

## Hinzufügen eines neuen Geräts über die Schnellverbindung

1. Öffnen Sie die Tuya Smart-App und tippen Sie auf das „+“-Symbol, um ein neues Gerät hinzuzufügen.
2. Wählen Sie „Alle Geräte“ aus der Liste.
3. Die App beginnt mit dem Scannen. Wenn das LED-Streifen-WLAN-Gerät erkannt wird, tippen Sie darauf, um es auszuwählen.
4. Wählen Sie Ihr WLAN-Netzwerk, geben Sie Ihr WLAN-Passwort ein und tippen Sie auf „Weiter“.
5. Sobald die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, bestätigt die App die Einrichtung. Tippen Sie zum Abschluss auf „Fertig“.



## FAQ – Fehlerbehebung bei Verbindungsproblemen

### 1. Ist das Gerät eingeschaltet?

Stellen Sie sicher, dass das Gerät richtig mit der Steckdose verbunden und eingeschaltet ist.

### 2. Ist Ihr Telefon mit dem WLAN verbunden?

Stellen Sie sicher, dass Ihr Mobilgerät mit einem 2,4-GHz-WLAN-Netzwerk verbunden ist (keine mobilen Daten oder 5-GHz-/6-GHz-WLAN verwenden).

### 3. Befindet sich das Gerät im Kopplungsmodus?

Der LED-Streifen sollte weiß blinken, um anzuzeigen, dass er sich im Kopplungsmodus befindet.

### 4. Ist das WLAN-Signal stark genug?

Achten Sie darauf, dass sich das Gerät und der WLAN-Router in unmittelbarer Nähe befinden, um ein starkes und stabiles Signal zu gewährleisten.

### 5. Ist das WLAN-Passwort korrekt eingegeben?

Überprüfen Sie bei der Einrichtung des Geräts, ob das richtige WLAN-Passwort in der Tuya Smart-App eingegeben wurde.

## Bande lumineuse LED

### FR - MANUEL D'UTILISATION

Félicitations pour votre achat de la bande LED Cozze.

Merci d'avoir choisi Cozze.

### COMMENT INSTALLER

Pour installer la bande LED Cozze, insérez-la dans le rail en orientant la face éclairée vers le bas.

La bande LED peut être raccourcie aux sections marquées tous les 50 mm. Après avoir raccourci, assurez-vous de mettre un embout à l'extrémité de la bande LED pour l'étanchéité. Veuillez toujours à débrancher l'alimentation avant de couper la bande.



Peut être coupé ici.

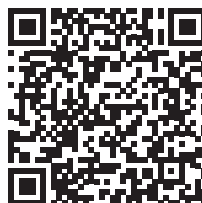
Chaque bande LED est fournie avec un embout. Fixez l'embout à l'extrémité du dernier rail, du côté opposé à la connexion du câble d'alimentation.

### Application Tuya – téléchargement gratuit

Scannez le code QR ci-dessous pour télécharger l'application :



Lien Android



Lien iOS

## Configuration de l'application Tuya Smart

### 1. Téléchargez l'application

Téléchargez l'application Tuya Smart depuis l'App Store (iOS) ou le Google Play Store (Android), ou scannez le code QR fourni pour l'installer.

### 2. Créez un compte

Après avoir installé l'application, ouvrez-la et suivez les instructions à l'écran pour enregistrer votre appareil.

- Vous pouvez vous inscrire avec votre numéro de téléphone ou votre adresse e-mail.
- Sélectionnez votre pays lors de l'inscription.

### 3. Vérification

- Si vous vous inscrivez avec votre numéro de téléphone, vous recevrez un code de vérification par SMS. Saisissez ce code dans l'application pour finaliser l'enregistrement.
- Si vous vous inscrivez avec votre e-mail, il vous sera demandé de créer un mot de passe pour terminer la configuration.

## Comment réinitialiser l'appareil

### Option 1 : Réinitialisation par bouton

Appuyez et maintenez le bouton ON (vert) pendant 5 à 7 secondes pour réinitialiser l'appareil.

### Option 2 : Réinitialisation par alimentation

Branchez l'appareil sur une prise de courant, puis débranchez-le et rebranchez-le trois fois en l'espace de 15 secondes.



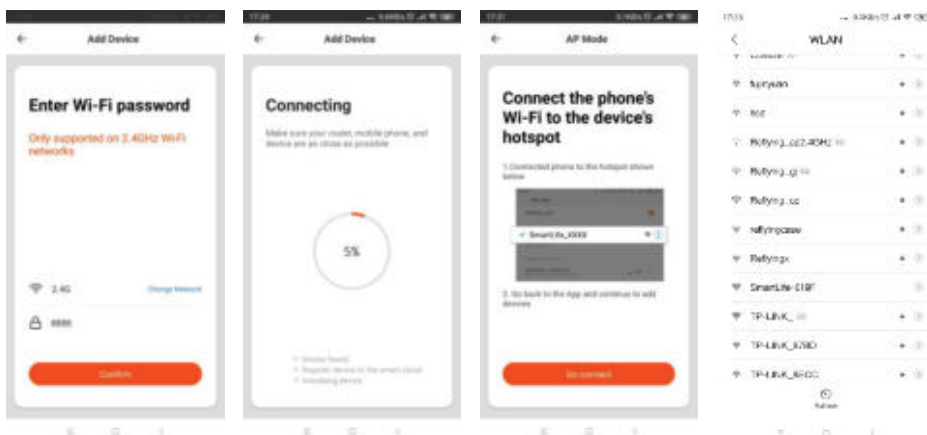
## Préparation avant l'appairage

1. Assurez-vous que la bande LED et votre appareil mobile sont prêts.
2. Lorsque l'alimentation est activée, maintenez le bouton ON (vert) enfoncé jusqu'à ce que la bande lumineuse clignote en blanc. La bande LED passera automatiquement en mode appairage.
3. Placez votre appareil mobile à proximité de la bande LED et assurez-vous que la 4G/5G est désactivée (Wi-Fi uniquement).

**Important** : La bande LED ne supporte que le Wi-Fi 2,4 GHz. Assurez-vous que votre routeur ne diffuse pas de signaux en 5 GHz ou 6 GHz pour cette connexion.

## Ajout d'un nouvel appareil via une connexion rapide

1. Ouvrez l'application Tuya Smart et appuyez sur l'icône « + » pour ajouter un nouvel appareil.
2. Sélectionnez « Tous les appareils » dans la liste.
3. L'application va commencer à scanner. Lorsqu'elle détecte l'appareil Wi-Fi bande LED, touchez-le pour le sélectionner.
4. Choisissez votre réseau Wi-Fi, saisissez votre mot de passe, puis appuyez sur « Suivant ».
5. Une fois la connexion réussie, l'application confirmera la configuration. Appuyez sur « Terminé » pour finaliser.



## FAQ – Dépannage des problèmes de connexion

### 1. L'appareil est-il sous tension ?

Vérifiez que l'appareil est correctement branché à la prise électrique et allumé.

### 2. Votre téléphone est-il connecté au Wi-Fi ?

Assurez-vous que votre appareil est connecté à un réseau Wi-Fi 2,4 GHz (évités les données mobiles et les réseaux Wi-Fi 5 GHz ou 6 GHz).

### 3. L'appareil est-il en mode appairage ?

La bande LED doit clignoter en blanc pour indiquer qu'elle est en mode appairage.

### 4. Le signal Wi-Fi est-il puissant ?

Veillez à ce que l'appareil et le routeur Wi-Fi soient proches pour garantir un signal fort et stable.

### 5. Le mot de passe Wi-Fi a-t-il été saisi correctement ?

Vérifiez que le mot de passe Wi-Fi saisi dans l'application Tuya Smart lors de la configuration est correct.

## Tira de luz LED

### ES - MANUAL DE USUARIO

Enhorabuena por su compra de la tira LED Cozze.

Gracias por elegir Cozze.

### CÓMO INSTALAR

Para instalar la tira LED Cozze, introdúzcala en el riel con el lado iluminado hacia abajo.

La tira LED puede cortarse en las secciones marcadas cada 50 mm. Después de cortar, asegúrese de colocar una tapa en el extremo de la tira LED para garantizar la impermeabilidad. Asegúrese siempre de desconectar la alimentación antes de cortar la tira.



Se puede cortar aquí.



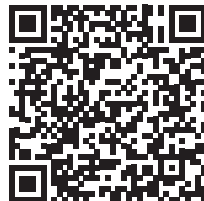
Cada tira LED incluye una tapa protectora. Coloque la tapa protectora en el extremo del último riel, en el lado opuesto a donde está conectado el cable de alimentación.

### Aplicación Tuya – Descarga gratuita

Escanee el código QR que aparece a continuación para descargar la aplicación:



Enlace Android



Enlace iOS

## Configuración de la aplicación Tuya Smart

### 1. Descargar la aplicación

Descargue la aplicación Tuya Smart desde la App Store (iOS) o Google Play Store (Android), o escanee el código QR proporcionado para instalarla.

### 2. Registrar una cuenta

Después de instalar la aplicación, ábrala y siga las instrucciones en pantalla para registrar su dispositivo.

- Puede registrarse usando su número de teléfono o su correo electrónico.
- Seleccione su país durante el proceso de registro.

### 3. Verificación

- Si se registra con su número de teléfono, recibirá un código de verificación vía SMS. Introduzca este código en la aplicación para completar el registro.
- Si se registra con su correo electrónico, se le pedirá que cree una contraseña para completar la configuración.

## Cómo resetear el dispositivo

### Opción 1: Reset con botón

Mantenga pulsado el botón ON (verde) durante 5–7 segundos para restablecer el dispositivo.

### Opción 2: Reset de alimentación

Conecte el dispositivo a la toma de corriente, luego desenchúfelo y vuelva a enchufarlo 3 veces en un intervalo de 15 segundos.



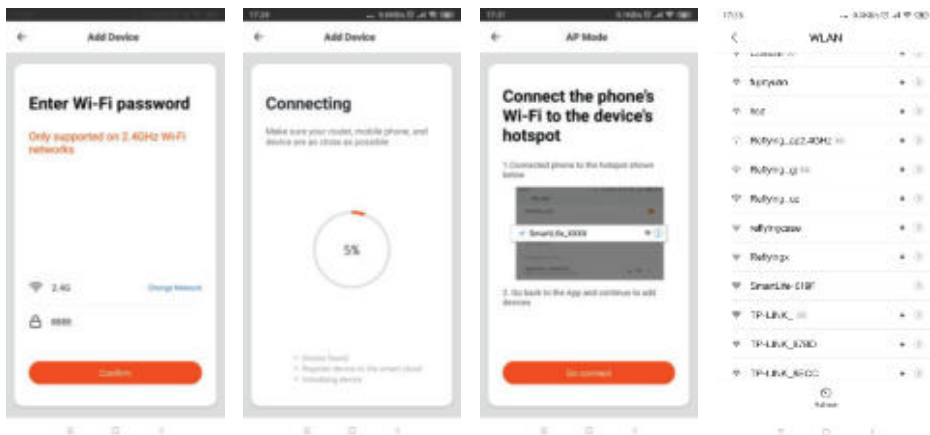
## Preparación antes de emparejar

1. Asegúrese de que la tira LED y su dispositivo móvil estén listos.
2. Cuando la alimentación esté encendida, mantenga presionado el botón ON (verde) hasta que la tira de luz parpadee en blanco. La tira LED entrará automáticamente en modo de emparejamiento.
3. Coloque su dispositivo móvil cerca de la tira LED y asegúrese de que 4G/5G esté desactivado (solo Wi-Fi).

**Importante:** La tira LED solo admite Wi-Fi de 2,4 GHz. Asegúrese de que el router no emita señales de 5 GHz o 6 GHz para esta conexión.

## Añadir un nuevo dispositivo mediante conexión rápida

1. Abra la aplicación Tuya Smart y toque el icono “+” para añadir un nuevo dispositivo.
2. Seleccione “Todos los dispositivos” en la lista.
3. La aplicación comenzará a buscar dispositivos. Cuando detecte la tira LED Wi-Fi, toque para seleccionarla.
4. Seleccione su red Wi-Fi, introduzca la contraseña y toque “Siguiente”.
5. Una vez establecida la conexión, la aplicación confirmará la configuración. Toque “Listo” para finalizar.



## Preguntas frecuentes: Solución de problemas de conexión

### 1. ¿Está el dispositivo encendido?

Compruebe que el dispositivo esté correctamente conectado a la toma de corriente y encendido.

### 2. ¿Está su teléfono conectado a Wi-Fi?

Asegúrese de que su dispositivo móvil esté conectado a una red Wi-Fi de 2,4 GHz (sin usar datos móviles ni Wi-Fi de 5 GHz/6 GHz).

### 3. ¿Está el dispositivo en modo emparejamiento?

La tira LED debe parpadear en blanco para indicar que está en modo emparejamiento.

### 4. ¿La señal Wi-Fi es fuerte?

Asegúrese de que el dispositivo y el router Wi-Fi estén dentro del alcance para mantener una señal fuerte y estable.

### 5. ¿Se ha introducido correctamente la contraseña Wi-Fi?

Verifique que la contraseña Wi-Fi introducida en la aplicación Tuya Smart durante la configuración del dispositivo sea correcta.

## Striscia luminosa a LED

### IT - MANUALE D'USO

Congratulazioni per l'acquisto della striscia LED Cozze.

Grazie per aver scelto Cozze.

### COME INSTALLARE

Per installare la striscia LED Cozze, inserisci la striscia nella guida con il lato illuminato rivolto verso il basso.

La striscia LED può essere accorciata nelle sezioni contrassegnate ogni 50 mm. Dopo aver accorciato, assicurarsi di mettere un tappo all'estremità della striscia LED per l'impermeabilità. Assicurati sempre che l'alimentazione sia scollegata prima di tagliare la striscia.



Può essere tagliato qui.

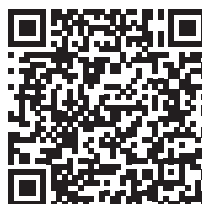
Ogni striscia LED è fornita con un tappo terminale. Fissa il tappo terminale all'estremità dell'ultima guida, sul lato opposto rispetto al cavo di alimentazione.

### APP Tuya – Download gratuito

Scansiona il codice QR sottostante per scaricare l'app:



Link Android



Link iOS

## Configurazione dell'app Tuya Smart

### 1. Scarica l'app

Scarica l'app Tuya Smart dall'App Store (iOS) o dal Google Play Store (Android) oppure scansiona il codice QR fornito per installarla.

### 2. Registrazione di un account

Dopo aver installato l'app, aprila e segui le istruzioni sullo schermo per registrare il tuo dispositivo.

- Puoi registrarti utilizzando il numero di telefono o l'indirizzo email.
- Seleziona il tuo Paese durante la registrazione.

### 3. Verifica

- Se ti registri con il numero di telefono, riceverai un codice di verifica via SMS. Inserisci questo codice nell'app per completare la registrazione.
- Se ti registri con l'email, ti verrà chiesto di creare una password per completare la configurazione.

## Come resettare il dispositivo

### Opzione 1: Reset tramite pulsante

Tenere premuto il pulsante ON (verde) per 5–7 secondi per resettare il dispositivo.

### Opzione 2: Reset dell'alimentazione

Collega il dispositivo alla presa di corrente, quindi scollegalo e ricollegalo 3 volte entro 15 secondi.



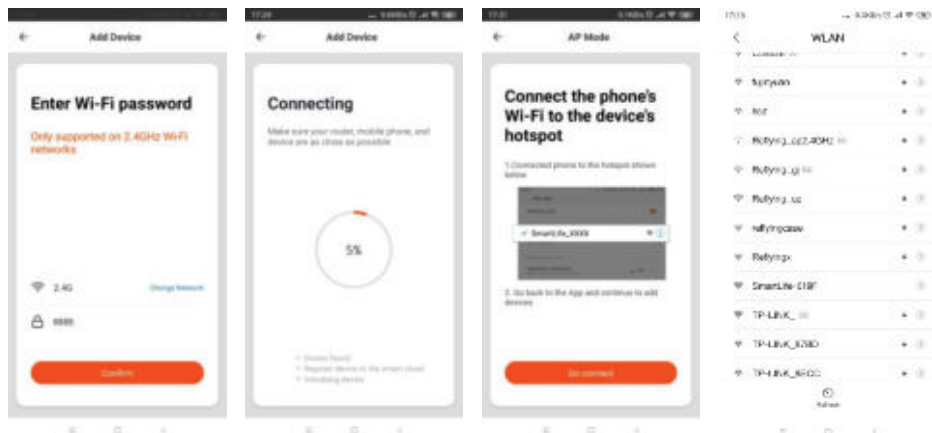
## Preparazione prima dell'associazione

1. Assicurati che la striscia LED e il tuo dispositivo mobile siano pronti.
2. Quando l'alimentazione è accesa, tenere premuto il pulsante ON (verde) finché la striscia luminosa lampeggia in bianco. La striscia LED entrerà automaticamente in modalità abbinamento.
3. Posiziona il dispositivo mobile vicino alla striscia LED e assicurati di disattivare 4G/5G (solo Wi-Fi).

**Importante:** La striscia LED supporta solo Wi-Fi a 2,4 GHz. Assicurati che il tuo router non trasmetta segnali a 5 GHz o 6 GHz per questa connessione.

## Aggiunta di un nuovo dispositivo tramite connessione rapida

1. Apri l'app Tuya Smart e tocca l'icona "+" per aggiungere un nuovo dispositivo.
2. Seleziona "Tutti i dispositivi" dalla lista.
3. L'app inizierà la scansione. Quando rileva il dispositivo Wi-Fi della striscia LED, toccalo per selezionarlo.
4. Scegli la tua rete Wi-Fi, inserisci la password e tocca "Avanti".
5. Una volta che la connessione è avvenuta con successo, l'app confermerà la configurazione. Tocca "Fine" per completare.



## FAQ – Risoluzione dei problemi di connessione

### 1. Il dispositivo è acceso?

Assicurati che il dispositivo sia correttamente collegato alla presa di corrente e che sia acceso.

### 2. Il tuo telefono è connesso al Wi-Fi?

Assicurati che il tuo dispositivo mobile sia connesso a una rete Wi-Fi a 2,4 GHz (non utilizzare dati mobili o Wi-Fi a 5 GHz/6 GHz).

### 3. Il dispositivo è in modalità associazione?

La striscia LED dovrebbe lampeggiare in bianco per indicare che è in modalità associazione.

### 4. Il segnale Wi-Fi è forte?

Assicurati che il dispositivo e il router Wi-Fi siano vicini per mantenere un segnale forte e stabile.

### 5. La password Wi-Fi è stata inserita correttamente?

Verifica che la password Wi-Fi corretta sia stata inserita nell'app Tuya Smart durante la configurazione del dispositivo.

## LED-lysbånd

### DK - BRUGERVEJLEDNING

Tillykke med dit køb af Cozze LED-bånd.

Tak fordi du valgte Cozze.

### SÅDAN INSTALLERES DEN

For at installere Cozze LED-bånd tryk LED-båndet ind i skinnen med den oplyste side nedad.

LED-båndet kan klippes af ved de markerede sektioner hver 50 mm. Efter afkortning skal du sørge for at sætte en endehætte på LED-båndets ende for at sikre vandtæthed. Sørg altid for at strømmen er afbrudt, før du klipper strimlen.



Kan klippes her.

Hvert LED-bånd leveres med en endekappe. Fastgør endekappen til enden af den sidste skinne, på den modsatte side af, hvor strømkablet er tilsluttet.

### Tuya APP – Gratis download

Scan QR-koden herunder for at downloade appen:



Android-link



iOS-link

## Opsætning af Tuya Smart App

### 1. Download appen

Download Tuya Smart App fra App Store (iOS) eller Google Play Store (Android), eller scan den medfølgende QR-kode for at installere.

### 2. Opret en konto

Når appen er installeret, skal du åbne den og følge instruktionerne på skærmen for at registrere din enhed.

- Du kan registrere dig med enten dit telefonnummer eller din e-mailadresse.
- Vælg dit land under registreringsprocessen.

### 3. Bekræftelse

- Hvis du registrerer dig med dit telefonnummer, modtager du en bekræftelseskode via SMS. Indtast denne kode i appen for at fuldføre registreringen.
- Hvis du registrerer dig med din e-mail, bliver du bedt om at oprette en adgangskode for at fuldføre opsætningen.

## Sådan nulstiller du enheden

### Mulighed 1: Nulstilling med knap

Tryk og hold ON (grøn)-knappen nede i 5–7 sekunder for at nulstille enheden.

### Mulighed 2: Nulstilling ved afbrydelse af strømmen

Sæt enheden i stikkontakten, og tag stikket ud og sæt det i igen 3 gange inden for 15 sekunder.



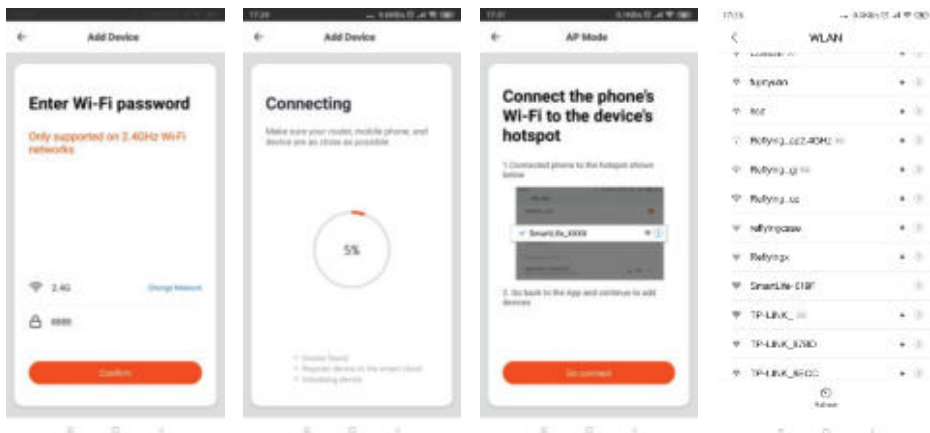
## Forberedelse før parring

1. Sørg for, at LED-båndet og din mobilenhed er klar.
2. Når strømmen er tændt, skal du trykke og holde ON (grøn) knappen nede, indtil lysbåndet blinker hvidt. LED-båndet går automatisk i parringstilstand.
3. Placer din mobilenhed tæt på LED-båndet, og sørg for, at 4G/5G er slukket (kun Wi-Fi er aktivt).

**Vigtigt:** LED-båndet understøtter kun 2,4 GHz Wi-Fi. Sørg for, at din router ikke udsender 5 GHz- eller 6 GHz-signaler for denne forbindelse.

## Tilføjelse af en ny enhed via hurtig forbindelse

1. Åbn Tuya Smart-appen, og tryk på “+” ikonet for at tilføje en ny enhed.
2. Vælg “Alle enheder” fra listen.
3. Appen begynder nu at scanne. Når den finder LED-bånd Wi-Fi-enheden, tryk for at vælge den.
4. Vælg dit Wi-Fi-netværk, indtast din adgangskode, og tryk på “Næste”.
5. Når forbindelsen er oprettet, bekræfter appen opsætningen. Tryk på “Udført” for at afslutte.



## Ofte stillede spørgsmål – Fejlfinding af forbindelsesproblemer

### 1. Er enheden tændt?

Sørg for, at enheden er korrekt tilsluttet en stikkontakt og er tændt.

### 2. Er din telefon forbundet til Wi-Fi?

Sørg for, at din mobilenhed er tilsluttet et 2,4 GHz Wi-Fi-netværk (ikke mobildata eller 5 GHz/6 GHz Wi-Fi).

### 3. Er enheden i parringstilstand?

LED-båndet skal blinke hvidt for at vise, at den er i parringstilstand.

### 4. Er Wi-Fi-signalet stærkt?

Sørg for, at enheden og Wi-Fi-routeren er inden for tæt rækkevidde for at sikre et stærkt og stabilt signal.

### 5. Er Wi-Fi-adgangskoden indtastet korrekt?

Dobbelttjek, at den korrekte Wi-Fi-adgangskode er indtastet i Tuya Smart-appen under opsætningen af enheden.

## LED-lysbånd

### NO - BRUKERMANUAL

Gratulerer med kjøpet av Cozze LED-lystlist.

Takk for at du valgte Cozze.

### SLIK INSTALLERER DU

For å installere Cozze LED-listen, trykk LED-listen ned i skinnen med den opplyste siden vendt nedover.

LED-listen kan forkortes ved de merkede seksjonene hver 50 mm. Etter forkorting må du sørge for å sette en endekapsel på enden av LED-listen for vanntetthet. Sørg alltid for at strømmen er koblet fra før du kutter stripen.



Kan klippes her.

Hver LED-list leveres med en endehette. Fest endehetten på enden av den siste skinnen, motsatt der strømkabelen kobles til.

### Tuya-appen – gratis nedlasting

Skann QR-koden under for å laste ned appen:



Android-lenke



iOS-lenke

## Slik setter du opp Tuya Smart-appen

### 1. Last ned appen

Last ned Tuya Smart-appen fra App Store (iOS) eller Google Play Store (Android), eller skann QR-koden for å installere.

### 2. Registrer en konto

Etter at appen er installert, åpner du den og følger instruksjonene på skjermen for å registrere enheten din.

- Du kan registrere deg med enten telefonnummeret eller e-postadressen din.
- Velg landet ditt under registreringen.

### 3. Bekreftelse

- Hvis du registrerer deg med telefonnummer, vil du motta en bekreftelseskode på SMS. Skriv inn koden i appen for å fullføre registreringen.
- Hvis du registrerer deg med e-post, blir du bedt om å opprette et passord for å fullføre oppsettet.

## Slik tilbakestiller du enheten

### Alternativ 1: Tilbakestillingsknapp

Trykk og hold ON (grønn)-knappen nede i 5–7 sekunder for å tilbakestille enheten.

### Alternativ 2: Strømtilbakestilling

Koble enheten til strømuttaket, trekk støpselet ut og inn igjen tre ganger innen 15 sekunder.



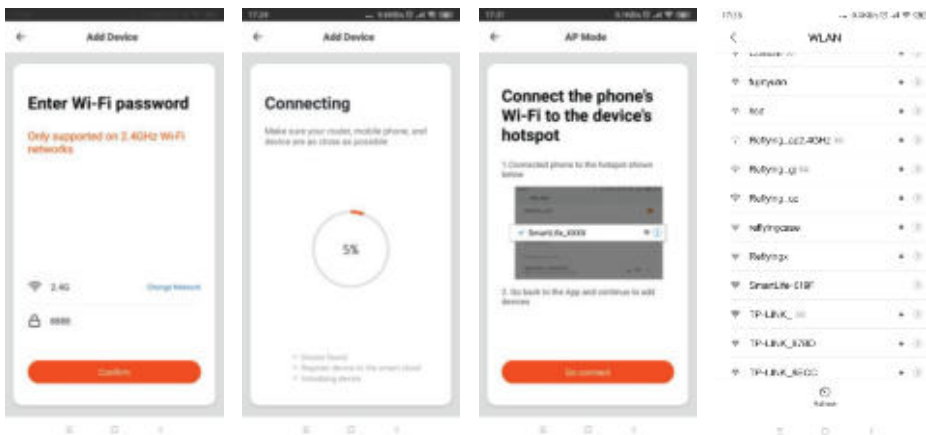
## Forberedelser før paring

1. Sørg for at LED-listen og mobilenheten din er forberedt.
2. Når strømmen er på, trykk og hold inne ON (grønn) knappen til lysstripen blinker hvitt. LED-stripen går automatisk i paringsmodus.
3. Plasser mobilenheten nær LED-listen og sørg for at 4G/5G er slått av (kun Wi-Fi).

**Viktig:** LED-listen støtter kun 2,4 GHz Wi-Fi. Sørg for at ruterer ikke sender ut 5 GHz- eller 6 GHz-signaler under denne tilkoblingen.

## Legge til en ny enhet via hurtigtilkobling

1. Åpne Tuya Smart-appen og trykk på «+»-ikonet for å legge til en ny enhet.
2. Velg «Alle enheter» fra listen.
3. Appen begynner å skanne. Når LED-listen Wi-Fi-enheten oppdages, trykk for å velge den.
4. Velg Wi-Fi-nettverket ditt, skriv inn Wi-Fi-passordet, og trykk på «Neste».
5. Når tilkoblingen er vellykket, bekrefter appen oppsettet. Trykk på «Ferdig» for å fullføre.



## Ofte stilte spørsmål – feilsøking av tilkoblingsproblemer

### 1. Er enheten slått på?

Sørg for at enheten er koblet riktig til strømuttaket og slått på.

### 2. Er telefonen koblet til Wi-Fi?

Sørg for at mobilenheten er koblet til et 2,4 GHz Wi-Fi-nettverk (ikke mobildata eller 5 GHz/6 GHz Wi-Fi).

### 3. Er enheten i paringsmodus?

LED-listen skal blinke hvitt for å vise at den er i paringsmodus.

### 4. Er Wi-Fi-signalet sterkt?

Sørg for at enheten og Wi-Fi-ruteren er nær hverandre for å opprettholde et sterkt og stabilt signal.

### 5. Er Wi-Fi-passordet skrevet inn riktig?

Dobbeltsjekk at riktig Wi-Fi-passord er registrert i Tuya Smart-appen under oppsett av enheten.

## LED-Ljusslinga

### SV - ANVÄNDARMANUAL

Grattis till ditt köp av Cozze LED-remsa.

Tack för att du valde Cozze.

### SÅ HÄR INSTALLERAR DU

För att installera Cozze LED-remsa, tryck in LED-remsan i skenan med den belysta sidan nedåt.

LED-remsan kan kapas vid de markerade sektionerna var 50:e millimeter. Efter förkortning, se till att sätta på en ändhylsa på LED-remsans bakände för vattentätet. Se alltid till att strömmen är frånslagen innan du kapar remsan.



Kan klippas här.

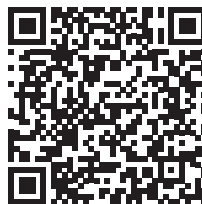
Varje LED-remsa levereras med en ändkåpa. Fäst ändkåpan på slutet av den sista skenan, på motsatt sida från där strömkabeln är ansluten.

### Tuya-appen – gratis nedladdning

Skanna QR-koden nedan för att ladda ner appen:



Android-länk



IOS-länk

## Installera Tuya Smart-appen

### 1. Ladda ner appen

Ladda ner Tuya Smart-appen från App Store (iOS) eller Google Play Store (Android) eller skanna QR-koden för att installera.

### 2. Registrera ett konto

När du installerat appen öppnar du den och följer instruktionerna på skärmen för att registrera din enhet.

- Du kan registrera dig med telefonnummer eller e-postadress.
- Välj ditt land under registreringen.

### 3. Verifiering

- Om du registrerar dig med telefonnummer får du en verifieringskod via SMS. Ange denna kod i appen för att slutföra registreringen.
- Om du registrerar dig med e-post ombeds du skapa ett lösenord för att slutföra installationen.

## Så här återställer du enheten

### Alternativ 1: Knappåterställning

Tryck och håll ON (grön)-knappen nedtryckt i 5–7 sekunder för att återställa enheten.

### Alternativ 2: Strömåterställning

Anslut enheten till eluttaget och dra sedan ur och sätt i kontakten tre gånger inom 15 sekunder.



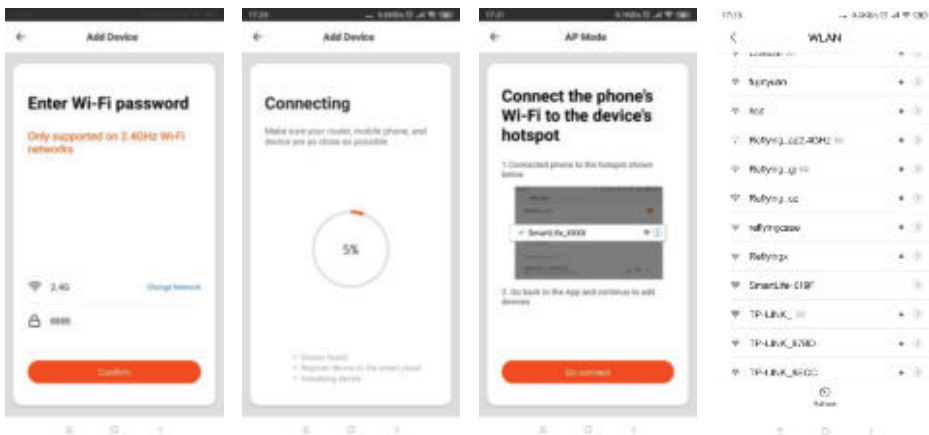
## Förberedelser före parkoppling

1. Se till att LED-remsan och din mobila enhet är redo.
2. När strömmen är påslagen, håll inne ON (grön) knappen tills ljusremsan blinkar vitt. LED-remsan går automatiskt in i parkopplingsläge.
3. Placera din mobila enhet nära LED-remsan och se till att 4G/5G är avstängt (endast Wi-Fi).

**Viktigt:** LED-linjen stödjer endast 2,4 GHz Wi-Fi. Se till att din router inte sänder ut 5 GHz- eller 6 GHz-signaler för denna anslutning.

## Lägga till en ny enhet via snabbanslutning

1. Öppna Tuya Smart-appen och tryck på "+"-ikonen för att lägga till en ny enhet.
2. Välj "Alla enheter" från listan.
3. Appen börjar skanna. När LED-remsans Wi-Fi-enhet upptäcks trycker du för att välja den.
4. Välj ditt Wi-Fi-nätverk, skriv in lösenordet och tryck på "Nästa".
5. När anslutningen lyckas bekräftar appen installationen. Tryck på "Klar" för att slutföra.



## Vanliga frågor – Felsökning av anslutningsproblem

### 1. Är enheten påslagen?

Kontrollera att enheten är ordentligt ansluten till eluttaget och påslagen.

### 2. Är din telefon ansluten till Wi-Fi?

Se till att din mobila enhet är ansluten till ett 2,4 GHz Wi-Fi-nätverk (inte mobildata eller 5 GHz/6 GHz Wi-Fi).

### 3. Är enheten i parningsläge?

LED-remsan ska blinka vitt för att visa att den är i parningsläge.

### 4. Är Wi-Fi-signalen stark?

Se till att enheten och Wi-Fi-routern är nära varandra för att behålla en stark och stabil signal.

### 5. Är Wi-Fi-lösenordet korrekt?

Dubbelkolla att rätt Wi-Fi-lösenord är inmatat i Tuya Smart-appen vid installation.

## LED-ljósrónd

### IS - NOTANDI LEIÐBEININGAR

Til hamingju með kaupin á Cozze LED-ræmunni.  
Takk fyrir að velja Cozze.

### HVERNIG Á AÐ SETJA UPP

Til að setja upp Cozze LED-ræmuna skaltu þrýsta henni inn í rælinn með ljósacliðina snúið niður.

LED-ræman má stytta á merktum stöðum á 50 mm fresti. Eftir að hafa stytt, vertu viss um að setja endahlíf á aftari enda LED-ræman til að tryggja vatnsheldni. Gakktu alltaf úr skugga um að rafmagnið sé slökkt áður en ræman er skorin.



Hægt að klippa hér.

Hverri LED-ræmu fylgir endahetta. Settu endahettuna á enda síðustu rælunnar, á gagnstæðri hlið við rafmagnssnúrutengingu.

### Tuya APP – Ókeypis niðurhal

Skannaðu QR-kóðann hér að neðan til að hlaða niður forritinu:



Android-tengill



IOS-tengill

## Uppsetning Tuya Smart appsins

### 1. Sæktu forritið

Sæktu Tuya Smart forritið í App Store (iOS) eða Google Play Store (Android) eða skannaðu QR-kóðann hér að ofan til að setja upp.

### 2. Skráðu reikning

Eftir uppsetningu forrítisins opnaðu það og fylgdu leiðbeiningunum á skjánum til að skrá tækið.

- Þú getur skráð þig með símanúmeri eða netfangi.
- Veldu land þitt við skráningu.

### 3. Staðfesting

- Ef þú skráir þig með símanúmeri færðu staðfestingarkóða með SMS. Sláðu inn kóðann í appið til að klára skráninguna.
- Ef þú skráir þig með netfangi þarftu að búa til lykilorð til að ljúka uppsetningu.

## Hvernig á að endurstilla tækið

### Valkostur 1: Endurstilling með hnappi

Ýttu á og haltu inni ON (grænn)-hnappinum í 5–7 sekúndur til að endurstilla tækið.

### Valkostur 2: Endurstilling með aflrofi

Stingdu tækinu í rafmagnsinnstunguna og taktu það síðan úr sambandi og tengdu aftur þrisvar sinnum innan 15 sekúndna.



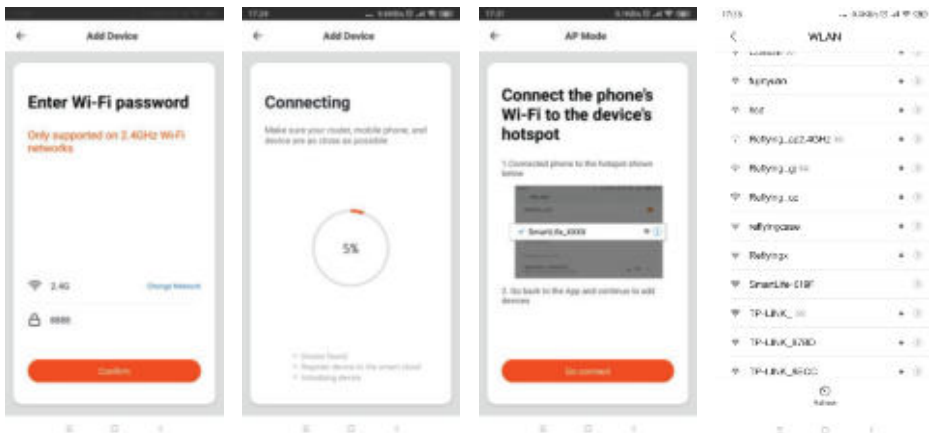
## Undirbúningur fyrir pörun

1. Gakktu úr skugga um að LED-ræman og snjalltækið þitt séu tilbúin.
2. Þegar kveikt er á rafmagni, haltu inni ON (græna) hnappnum þar til ljósalistinn blikkar hvítt. LED-listinn fer sjálfkrafa í pörunarham.
3. Settu snjalltækið þitt nálægt LED-ræmunni og vertu viss um að 4G/5G sé slökkt (aðeins Wi-Fi).

**Mikilvægt:** LED-ræman styður aðeins 2,4 GHz Wi-Fi. Gakktu úr skugga um að leiðin þín sendi ekki út 5 GHz eða 6 GHz merki fyrir þessa tengingu.

## Bæta við nýju tæki með hraðtengingu

1. Opnaðu Tuya Smart appið og pikkaðu á „+“ til að bæta við nýju tæki.
2. Veldu „Öll tæki“ úr listanum.
3. Forritið byrjar að skanna. Þegar LED-ræman birtist meðal Wi-Fi tækjanna skaltu velja hana.
4. Veldu þitt Wi-Fi net, sláðu inn lykilorðið og pikkaðu á „Næsta“.
5. Þegar tengingin tekst staðfestir appið uppsetninguna. Pikkaðu á „Lokið“ til að ljúka.



## Algengar spurningar – Úrræðaleit á tengingarvandamálum

### 1. Er tækið kveikt?

Gakktu úr skugga um að tækið sé rétt tengt við rafmagn og kveikt á því.

### 2. Er síminn þinn tengdur við Wi-Fi?

Trygðu að snjalltækið þitt sé tengt 2,4 GHz Wi-Fi neti (ekki farsímagögnun eða 5 GHz/6 GHz Wi-Fi).

### 3. Er tækið í pörunarham?

LED-ræman ætti að blikka hvítt þegar hún er í pörunarham.

### 4. Er Wi-Fi merkið sterkt?

Trygðu að tækið og Wi-Fi leiðin séu nálægt til að halda sterku og stöðugu merki.

### 5. Er Wi-Fi lykilorðið slegið rétt inn?

Gakktu úr skugga um að rétt Wi-Fi lykilorð hafi verið slegið inn í Tuya Smart forritið við uppsetningu tækisins.

## Taśma LED

### PL - INSTRUKCJA OBSŁUGI

Gratulujemy zakupu paska LED Cozze.

Dziękujemy za wybranie marki Cozze.

### INSTRUKCJA INSTALACJI

Aby zainstalować pasek LED Cozze, wciśnij go do szyny tak, aby podświetlona strona była skierowana w dół.

Pasek LED można skracać tylko w oznaczonych miejscach co 50 mm. Po skróceniu należy koniecznie założyć zaślepkę na końcu paska LED, aby zapewnić wodoszczelność. Zawsze upewnij się, że zasilanie jest odłączone przed przecięciem paska.



Można ciąć tutaj.

Do każdego paska LED dołączona jest zaśleпка. Załóż zaślepkę na koniec ostatniej szyny, po przeciwnej stronie do wejścia kabla zasilającego.

### Aplikacja Tuya - bezpłatne pobieranie

Zeskanuj poniższy kod QR, aby pobrać aplikację:



Link Android



Link iOS

## Konfiguracja aplikacji Tuya Smart

### 1. Pobierz aplikację

Pobierz aplikację Tuya Smart ze sklepu App Store (iOS) lub Google Play Store (Android) albo zeskanuj podany kod QR, aby ją zainstalować.

### 2. Zarejestruj konto

Po zainstalowaniu aplikacji otwórz ją i postępuj według instrukcji wyświetlanych na ekranie, aby zarejestrować swoje urządzenie.

- Możesz zarejestrować się, podając numer telefonu lub adres e-mail.
- W trakcie rejestracji wybierz swój kraj.

### 3. Weryfikacja

- Jeśli rejestrujesz się za pomocą numeru telefonu, otrzymasz kod weryfikacyjny SMS-em. Wprowadź ten kod w aplikacji, aby zakończyć rejestrację.
- Jeśli rejestrujesz się za pomocą adresu e-mail, zostaniesz poproszony o utworzenie hasła, aby zakończyć konfigurację.

## Jak zresetować urządzenie

### Opcja 1: Resetowanie przyciskiem

Przytrzymaj przycisk ON (zielony) przez 5–7 sekund, aby zresetować urządzenie.

### Opcja 2: Resetowanie przez zasilanie

Podłącz urządzenie do gniazdka, następnie odłącz i podłącz je ponownie trzykrotnie w ciągu 15 sekund.



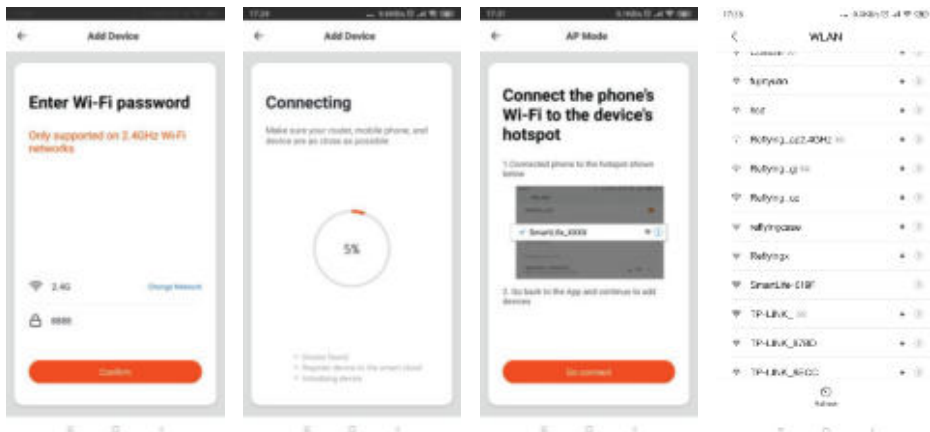
## Przygotowanie przed parowaniem

1. Upewnij się, że pasek LED oraz urządzenie mobilne są gotowe do parowania.
2. Po włączeniu zasilania przytrzymaj przycisk ON (zielony), aż pasek świetlny zacznie migać na biało. Pasek LED automatycznie przejdzie w tryb parowania.
3. Umieść urządzenie mobilne blisko paska LED i wyłącz sieć 4G/5G (korzystaj tylko z Wi-Fi).

**Ważne:** Pasek LED obsługuje wyłącznie sieć Wi-Fi 2,4 GHz. Upewnij się, że Twój router nie nadaje sygnału 5 GHz lub 6 GHz podczas łączenia się z paskiem.

## Dodawanie nowego urządzenia przez szybkie połączenie

1. Otwórz aplikację Tuya Smart i stuknij ikonę „+”, aby dodać nowe urządzenie.
2. Wybierz z listy „Wszystkie urządzenia”.
3. Aplikacja rozpocznie wyszukiwanie urządzeń. Gdy zostanie wykryte urządzenie Wi-Fi paska LED, stuknij je, aby je wybrać.
4. Wybierz swoją sieć Wi-Fi, wpisz hasło i stuknij „Dalej”.
5. Po nawiązaniu połączenia aplikacja potwierdzi konfigurację. Stuknij „Gotowe”, aby zakończyć.



## FAQ – Rozwiązywanie problemów z połączeniem

### 1. Czy urządzenie jest włączone?

Sprawdź, czy urządzenie jest poprawnie podłączone do zasilania i czy jest włączone.

### 2. Czy Twój telefon jest połączony z siecią Wi-Fi?

Upewnij się, że Twoje urządzenie mobilne jest połączone z siecią Wi-Fi 2,4 GHz (nie korzysta z danych mobilnych ani z sieci Wi-Fi 5 GHz/6 GHz).

### 3. Czy urządzenie jest w trybie parowania?

Pasek LED powinien migać na biało, co oznacza, że jest w trybie parowania.

### 4. Czy sygnał Wi-Fi jest wystarczająco silny?

Aby zapewnić silny i stabilny sygnał, umieść urządzenie i router Wi-Fi blisko siebie.

### 5. Czy hasło do Wi-Fi zostało poprawnie wprowadzone?

Sprawdź dokładnie, czy podczas konfiguracji urządzenia w aplikacji Tuya Smart wprowadzono poprawne hasło do sieci Wi-Fi.

## LED-lichtstrip

### NL - GEBRUIKERSHANDLEIDING

Gefeliciteerd met uw aankoop van de Cozze LED-strip.

Bedankt dat u voor Cozze heeft gekozen.

### INSTALLATIE-INSTRUCTIES

Druk om de Cozze LED-strip te installeren de strip met de verlichte zijde naar beneden in de rail.

De LED-strip kan elke 50 mm worden ingekort op de gemarkeerde plekken. Na het inkorten, zorg ervoor dat u een eindkap op het uiteinde van de LED-strip plaatst voor waterdichtheid. Zorg er altijd voor dat de stroom is uitgeschakeld voordat u de strip doorzaagt.



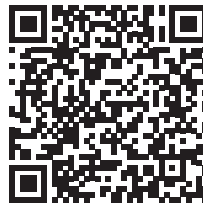
Elke LED-strip wordt geleverd met een eindkap. Bevestig de eindkap aan het uiteinde van de laatste rail, aan de zijde tegenover de aansluiting van de stroomkabel.

### Tuya APP – Gratis te downloaden

Scan de onderstaande QR-code om de app te downloaden:



Android-link



iOS-link

## Tuya Smart-app installeren

### 1. App downloaden

Download de Tuya Smart-app via de App Store (iOS) of Google Play Store (Android) of scan de meegeleverde QR-code om te installeren.

### 2. Account registreren

Open na installatie de app en volg de instructies op het scherm om uw apparaat te registreren.

- U kunt zich registreren met uw telefoonnummer of e-mailadres.
- Selecteer tijdens het registratieproces uw land.

### 3. Verificatie

- Na registratie met uw telefoonnummer ontvangt u een verificatiecode per sms. Voer deze code in de app in om de registratie te voltooien.
- Als u registreert met uw e-mailadres, wordt u gevraagd een wachtwoord aan te maken om de installatie te voltooien.

## Hoe het apparaat te resetten

### Optie 1: Resetknop

Houd de ON (groene)-knop 5–7 seconden ingedrukt om het apparaat te resetten.

### Optie 2: Reset door stroom

Sluit het apparaat aan op het stopcontact, haal de stekker eruit en steek deze vervolgens drie keer achter elkaar binnen 15 seconden weer in.



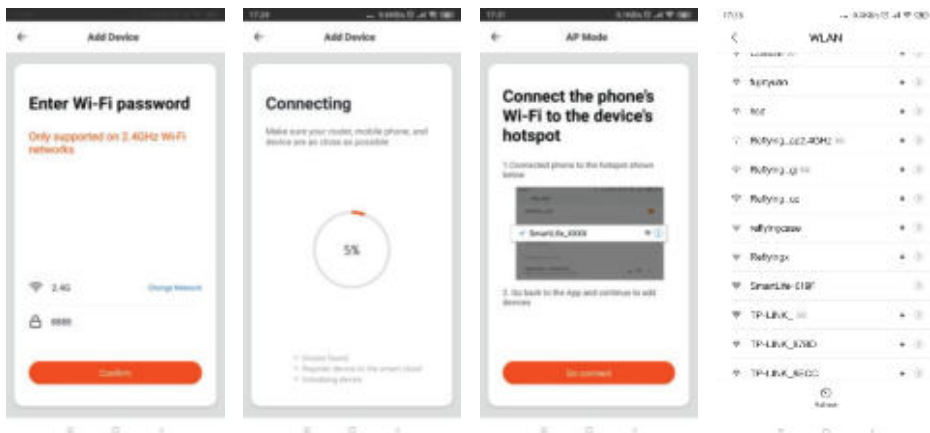
## Vorbereiding voor koppeling

1. Zorg dat de LED-strip en uw mobiele apparaat klaar zijn.
2. Wanneer de stroom is ingeschakeld, houd de ON (groene) knop ingedrukt totdat de lichtstrip wit knippert. De LED-strip gaat automatisch in de koppelmodus.
3. Houd uw mobiele apparaat dicht bij de LED-strip en zorg dat 4G/5G is uitgeschakeld (alleen Wi-Fi).

**Belangrijk:** De LED-strip ondersteunt alleen 2,4 GHz Wi-Fi. Zorg dat uw router geen 5 GHz- of 6 GHz-signalen uitzendt voor deze verbinding.

## Een nieuw apparaat toevoegen via snelle verbinding

1. Open de Tuya Smart-app en tik op het "+"-icoon om een nieuw apparaat toe te voegen.
2. Selecteer uit de lijst 'Alle apparaten'.
3. De app begint te scannen. Wanneer de app het LED-strip Wi-Fi-apparaat detecteert, tikt u erop om het te selecteren.
4. Kies uw Wi-Fi-netwerk, voer het wachtwoord in en tik op 'Volgende'.
5. Zodra de verbinding tot stand is gebracht, bevestigt de app het instellen. Tik op 'Gereed' om af te ronden.



## FAQ – Problemen met de verbinding oplossen

### 1. Is het apparaat ingeschakeld?

Zorg ervoor dat het apparaat goed is aangesloten op het stopcontact en aan staat.

### 2. Is uw telefoon verbonden met Wi-Fi?

Zorg ervoor dat uw mobiele apparaat is verbonden met een 2,4 GHz Wi-Fi-netwerk (geen mobiele data of 5 GHz/6 GHz Wi-Fi).

### 3. Staat het apparaat in de koppelingsmodus?

De LED-strip moet wit knipperen om aan te geven dat deze in de koppelingsmodus staat.

### 4. Is het Wi-Fi-sigitaal sterk genoeg?

Zorg ervoor dat het apparaat en de Wi-Fi-router dicht bij elkaar staan zodat het signaal sterk en stabiel is.

### 5. Is het Wi-Fi-wachtwoord correct ingevoerd?

Controleer nogmaals of het juiste Wi-Fi-wachtwoord is ingevoerd in de Tuya Smart-app tijdens het instellen van het apparaat.

## Fita de luz LED

### PT - MANUAL DO UTILIZADOR

Parabéns pela compra da Fita LED Cozze.

Obrigado por escolher a Cozze.

### COMO INSTALAR

Para instalar a Fita LED Cozze, pressione-a no trilho com o lado iluminado voltado para baixo.

A Fita LED pode ser cortada nas secções marcadas a cada 50 mm. Após o corte, certifique-se de colocar uma tampa na extremidade da fita LED para garantir a impermeabilidade. Certifique-se sempre de desligar a alimentação antes de cortar a fita.



Pode ser cortado aqui.

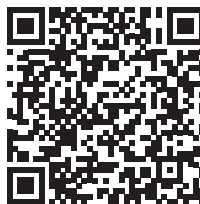
Cada Fita LED inclui uma tampa para a extremidade. Coloque a tampa na extremidade do último trilho, do lado oposto ao cabo de alimentação.

### Aplicação Tuya – Download gratuito

Escaneie o código QR abaixo para transferir a aplicação:



Link Android



Link iOS

## Configuração da aplicação Tuya Smart

### 1. Transferir a aplicação

Transfira a aplicação Tuya Smart na App Store (iOS) ou Google Play Store (Android) ou escaneie o código QR para instalar.

### 2. Criar uma conta

Após instalar a aplicação, abra-a e siga as instruções no ecrã para registar o seu dispositivo.

- Pode registar-se usando o seu número de telefone ou endereço de e-mail.
- Selecione o seu país durante o processo de registo.

### 3. Verificação

- Se registar com o seu número de telefone, receberá um código de verificação por SMS. Introduza esse código na aplicação para concluir o registo.
- Se registar com o seu e-mail, será solicitado que crie uma palavra-passe para finalizar a configuração.

## Como reiniciar o dispositivo

### Opção 1: Botão de reinicialização

Pressione e segure o botão ON (verde) por 5–7 segundos para reiniciar o dispositivo.

### Opção 2: Reinicialização através da alimentação

Ligue o dispositivo à tomada, depois desligue e volte a ligar 3 vezes no intervalo de 15 segundos.



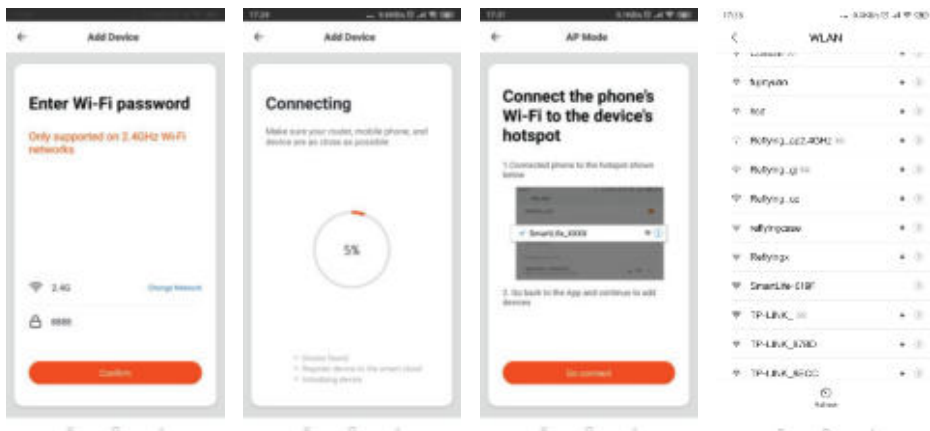
## Preparação antes do emparelhamento

1. Certifique-se de que a Fita LED e o seu dispositivo móvel estão prontos.
2. Quando a alimentação estiver ligada, mantenha pressionado o botão ON (verde) até a fita de luz piscar em branco. A fita LED entrará automaticamente em modo de emparelhamento.
3. Coloque o seu dispositivo móvel perto da Fita LED e certifique-se de que o 4G/5G está desligado (apenas Wi-Fi).

**Importante:** A Fita LED suporta apenas Wi-Fi de 2,4 GHz. Assegure que o seu router não transmite sinais de 5 GHz ou 6 GHz para esta ligação.

## Adicionar um novo dispositivo via ligação rápida

1. Abra a aplicação Tuya Smart e toque no ícone “+” para adicionar um novo dispositivo.
2. Selecione “Todos os dispositivos” na lista.
3. A aplicação começará a procurar. Quando detectar o dispositivo Wi-Fi da Fita LED, toque para seleccioná-lo.
4. Escolha a sua rede Wi-Fi, insira a palavra-passe e toque em “Seguinte”.
5. Assim que a ligação for bem-sucedida, a aplicação confirmará a configuração. Toque em “Concluído” para finalizar.



## FAQ – Resolução de problemas de ligação

### 1. O dispositivo está ligado?

Verifique se o dispositivo está corretamente ligado à tomada e que está ligado.

### 2. O seu telemóvel está ligado ao Wi-Fi?

Confirme que o seu dispositivo móvel está ligado a uma rede Wi-Fi de 2,4 GHz (não use dados móveis ou Wi-Fi de 5 GHz/6 GHz).

### 3. O dispositivo está em modo de emparelhamento?

A Fita LED deve estar a piscar branco para indicar que está em modo de emparelhamento.

### 4. O sinal Wi-Fi é forte?

Certifique-se de que o dispositivo e o router Wi-Fi estão próximos para manter um sinal forte e estável.

### 5. A palavra-passe do Wi-Fi foi inserida corretamente?

Verifique novamente se a palavra-passe do Wi-Fi foi corretamente inserida na aplicação Tuya Smart durante a configuração do dispositivo.

## LED-valgusriba

### EST - KASUTUSJUHEND

Palju õnne Cozze LED-riba ostu puhul.

Täname, et valisite Cozze.

### PAIGALDAMINE

Cozze LED-riba paigaldamiseks suruge LED-riba valgustatud poolega allapoole siinile.

LED-riba saab lühendada märgitud lõikekohtadest iga 50 mm järel. Pärast lühendamist kinnitage kindlasti LED-riba tagumisele otsale otsakork, et tagada veekindlus. Enne riba lõikamist veenduge, et toide oleks lahti ühendatud.



Siit võib lühendada.

Igal LED-ribal on kaasas otsakork. Kinnitage otsakork viimase siini otsa, vastasküljele toitekaabli ühenduskoha suhtes.

### Tuya rakendus – tasuta allalaadimine

Rakenduse allalaadimiseks skannige allolev QR-kood:



Androidi link



iOS-i link

## Tuya Smart rakenduse seadistamine

### 1. Laadige rakendus alla

Laadige Tuya Smart rakendus alla App Store'ist (iOS) või Google Play poest (Android) või skannige kaasasolev QR-kood, et see paigaldada.

### 2. Registreeruge konto loomiseks

Pärast rakenduse installimist avage see ja järgige ekraanil kuvatavaid juhiseid seadme registreerimiseks.

- Registreeruda saab nii telefoninumbri kui ka e-posti aadressi abil.
- Valige registreerimisprotsessi ajal oma riik.

### 3. Kinnitamine

- Kui registreerute telefoninumbri, saate SMS-i teel kinnituskoodi. Sisestage see kood rakendusse registreerimise lõpetamiseks.
- Kui registreerute e-posti aadressiga, palutakse seadistuse lõpuleviimiseks luua parool.

## Seadme lähtestamine

### Valik 1: Nupu abil lähtestamine

Vajutage ja hoidke all nuppu ON (roheline) 5–7 sekundit, et seadet lähtestada.

### Valik 2: Toite lähtestamine

Ühendage seade vooluvõrku, seejärel eemaldage ja ühendage uuesti 3 korda 15 sekundi jooksul.



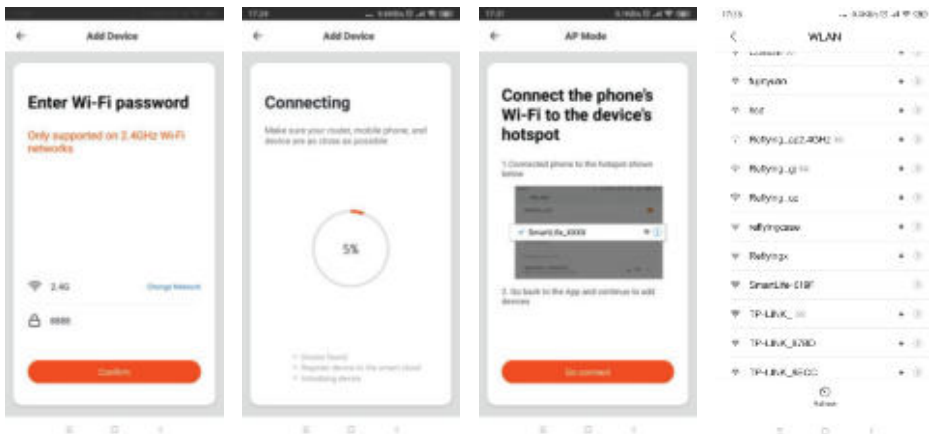
## Ettevalmistus sidumiseks

1. Veenduge, et LED-riba ja teie mobiilseade on valmis.
2. Kui toide on sisse lülitatud, hoidke all ON (rohelist) nuppu, kuni valgusriba vilgub valgena. LED-riba läheb automaatselt sidumisrežiimi.
3. Asetage mobiilseade LED-riba lähedale ja veenduge, et 4G/5G on välja lülitatud (ainult WiFi).

**Tähtis:** LED-riba toetab ainult 2,4 GHz WiFi-ühendust. Veenduge, et teie ruuter ei edasta selle ühenduse jaoks 5 GHz ega 6 GHz signaale.

## Uue seadme lisamine kiire ühenduse abil

1. Avage Tuya Smart rakendus ja vajutage uue seadme lisamiseks ikooni „+“.
2. Valige loendist „Kõik seadmed“.
3. Rakendus alustab otsimist. Kui LED-riba Wi-Fi seade tuvastatakse, puudutage seda valimiseks.
4. Valige oma WiFi-võrk, sisestage WiFi-parool ja vajutage „Järgmine“.
5. Kui ühendus on edukas, kinnitab rakendus seadistuse lõpetamist. Lõpetamiseks vajutage „Valmis“.



## KKK – ühenduse probleemide lahendamine

### 1. Kas seade on sisse lülitatud?

Veenduge, et seade on korralikult voluvõrku ühendatud ja sisse lülitatud.

### 2. Kas teie telefon on ühendatud WiFi-võrguga?

Veenduge, et teie mobiilseade oleks ühendatud 2,4 GHz WiFi-võrguga (mobiilse andmeside või 5 GHz/6 GHz WiFi asemel).

### 3. Kas seade on sidumisrežiimis?

LED-riba peaks vilkuma valgega, mis näitab sidumisrežiimi.

### 4. Kas WiFi-signaal on tugev?

Veenduge, et seade ja WiFi-ruuter oleksid üksteisele lähedal tugeva ja stabiilse signaali tagamiseks.

### 5. Kas WiFi-parool on õigesti sisestatud?

Kontrollige kaks korda, kas Tuya Smart rakendusse on seadistamisel sisestatud õige WiFi-parool.

## LED-valonauha

### FI - KÄYTTÖOHJE

Onnittelut Cozze LED-valonauhan ostosta.

Kiitos, että valitsit Cozzen.

### ASENNUSOHJEET

Asentaaksesi Cozze LED -valonauhan, paina LED-nauha kiskoon siten, että valaistu puoli on alaspäin.

LED-nauhaa voi lyhentää merkityistä kohdista 50 mm:n välein. Lyhentämisen jälkeen varmista, että asetat päätysuojan LED-nauhan päähän vedenpitävyyden varmistamiseksi. Varmista aina, että virta on katkaistu ennen nauhan leikkaamista.



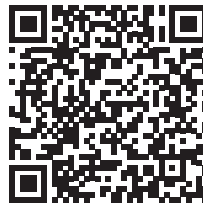
Jokaisen LED-nauhan mukana tulee päätykappale. Kiinnitä päätykappale viimeisen kiskon päähän, vastakkaiselle puolelle kuin virtajohto on kytketty.

### Tuya-sovellus – ilmainen lataus

Skannaa alla oleva QR-koodi ladataksesi sovelluksen:



Android-linkki



iOS-linkki

## Tuya Smart -sovelluksen asentaminen

### 1. Lataa sovellus

Lataa Tuya Smart -sovellus App Storesta (iOS) tai Google Play -kaupasta (Android) tai skannaa toimittamasi QR-koodi asennusta varten.

### 2. Rekisteröi tili

Kun sovellus on asennettu, avaa se ja seuraa näytöllä näkyviä ohjeita laitteesi rekisteröimiseksi.

- Voit rekisteröityä käyttämällä joko puhelinnumeroasi tai sähköpostiosoitetta.
- Valitse rekisteröinnin aikana maanasi.

### 3. Vahvistus

- Jos rekisteröidyt puhelinnumerolla, saat vahvistuskoodin tekstiviestinä. Syötä tämä koodi sovellukseen rekisteröitymisen viimeistelemiseksi.
- Jos rekisteröidyt sähköpostilla, sinua pyydetään luomaan salasana asennuksen loppuun saattamiseksi.

## Laitteen nollaaminen

### Vaihtoehto 1: Painikkeen nollaus

Paina ja pidä ON (vihreä) -painiketta pohjassa 5–7 sekuntia laitteen nollaamiseksi.

### Vaihtoehto 2: Virran nollaus

Kytke laite pistorasiaan, irrota ja kytke se uudelleen kolmesti 15 sekunnin sisällä.



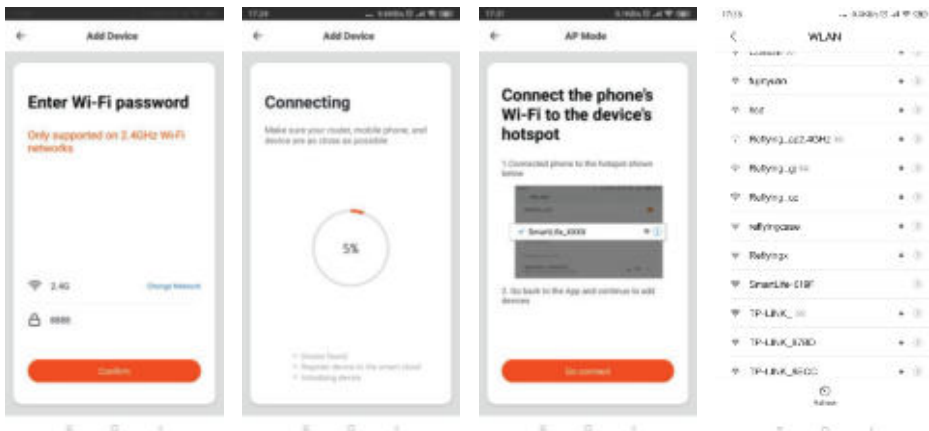
## Valmistelut ennen pariliitosta

1. Varmista, että LED-nauha ja mobiililaitteesi ovat valmiina.
2. Kun virta on kytketty päälle, pidä ON (vihreä) -painiketta painettuna, kunnes valonauha vilkkuu valkoisena. LED-nauha siirtyy automaattisesti pariliitostilaan.
3. Sijoita mobiililaitte lähelle LED-nauhaa ja varmista, että 4G/5G on pois päältä (vain Wi-Fi).

**Tärkeää:** LED-nauha tukee vain 2,4 GHz:n Wi-Fi-yhteyttä. Varmista, ettei reititin lähetä 5 GHz:n tai 6 GHz:n signaaleja tätä yhteyttä varten.

## Uuden laitteen lisääminen pikayhteyden kautta

1. Avaa Tuya Smart -sovellus ja napauta "+" -kuvaketta lisätäksesi uuden laitteen.
2. Valitse luettelosta "Kaikki laitteet".
3. Sovellus alkaa skannata. Kun sovellus havaitsee LED-nauhan Wi-Fi-laitteen, napauta sitä valitaksesi.
4. Valitse Wi-Fi-verkko, syötä Wi-Fi-salasana ja napauta "Seuraava".
5. Yhteyden muodostuttua sovellus vahvistaa asennuksen. Napauta "Valmis" lopettaaksesi.



## Usein kysytyt kysymykset – yhteysongelmien vianmääritys

### 1. Onko laite päällä?

Varmista, että laite on oikein kytketty pistorasiaan ja että se on päällä.

### 2. Onko puhelimesi yhdistetty Wi-Fi-verkkoon?

Varmista, että mobiililaitte on yhteydessä 2,4 GHz:n Wi-Fi-verkkoon (ei mobiilidataa tai 5 GHz:n/6 GHz:n Wi-Fi-yhteyttä).

### 3. Onko laite pariliitostilassa?

LED-nauhan pitäisi vilkkua valkoisena merkinä pariliitostilasta.

### 4. Onko Wi-Fi-signaali vahva?

Varmista, että laite ja Wi-Fi-reititin ovat lähellä toisiaan vahvan ja vakaan signaalin varmistamiseksi.

### 5. Onko Wi-Fi-salasana syötetty oikein?

Tarkista, että Tuya Smart -sovellukseen on laitteen asennuksessa syötetty oikea Wi-Fi-salasana.

## Λωρίδα LED Φωτισμού

### GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Συγχαρητήρια για την αγορά της ταινίας LED Cozze.

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε την Cozze.

### ΠΩΣ ΝΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΗΣΕΤΕ

Για να εγκαταστήσετε την ταινία LED Cozze, πιέστε την ταινία LED μέσα στη ράγα με τη φωτεινή πλευρά να κοιτάει προς τα κάτω.

Η ταινία LED μπορεί να κοπεί στα σημειωμένα σημεία κάθε 50 mm. Μετά τη συντόμευση, βεβαιωθείτε ότι τοποθετείτε ένα καπάκι στο άκρο της λωρίδας LED για αδιαβροχοποίηση. Φροντίστε πάντα να αποσυνδέετε την τροφοδοσία πριν κόψετε την ταινία.



Μπορεί να κοπεί εδώ.

Κάθε ταινία LED συνοδεύεται από ένα καπάκι στο άκρο. Τοποθετήστε το καπάκι στο άκρο της τελευταίας ράγας, απέναντι από το σημείο σύνδεσης του καλωδίου τροφοδοσίας.

### Εφαρμογή Tuya – Δωρεάν Λήψη

Σαρώστε τον παρακάτω κωδικό QR για να κατεβάσετε την εφαρμογή:



Σύνδεσμος για Android



Σύνδεσμος για iOS

## Ρύθμιση της εφαρμογής Tuya Smart

### 1. Κατεβάστε την εφαρμογή

Κατεβάστε την εφαρμογή Tuya Smart από το App Store (iOS) ή το Google Play Store (Android) ή σαρώστε τον αντίστοιχο κωδικό QR για εγκατάσταση.

### 2. Δημιουργία Λογαριασμού

Αφού εγκαταστήσετε την εφαρμογή, ανοίξτε την και ακολουθήστε τις οδηγίες επί της οθόνης για να καταχωρήσετε τη συσκευή σας.

- Μπορείτε να εγγραφείτε χρησιμοποιώντας είτε τον αριθμό τηλεφώνου είτε τη διεύθυνση email σας.
- Επιλέξτε τη χώρα σας κατά τη διαδικασία εγγραφής.

### 3. Επαλήθευση

- Εάν εγγραφείτε με τον αριθμό τηλεφώνου, θα λάβετε έναν κωδικό επαλήθευσης μέσω SMS. Εισαγάγετε αυτόν τον κωδικό στην εφαρμογή για να ολοκληρώσετε την εγγραφή.
- Όταν εγγραφείτε με το email σας, θα σας ζητηθεί να δημιουργήσετε έναν κωδικό πρόσβασης για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση.

## Πώς να επαναφέρετε τη συσκευή

### Επιλογή 1: Επαναφορά με κουμπί

Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ON (πράσινο) για 5–7 δευτερόλεπτα για να επαναφέρετε τη συσκευή.

### Επιλογή 2: Επαναφορά με διακοπή ρεύματος

Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα και αποσυνδέστε και συνδέστε την ξανά 3 φορές μέσα σε 15 δευτερόλεπτα.



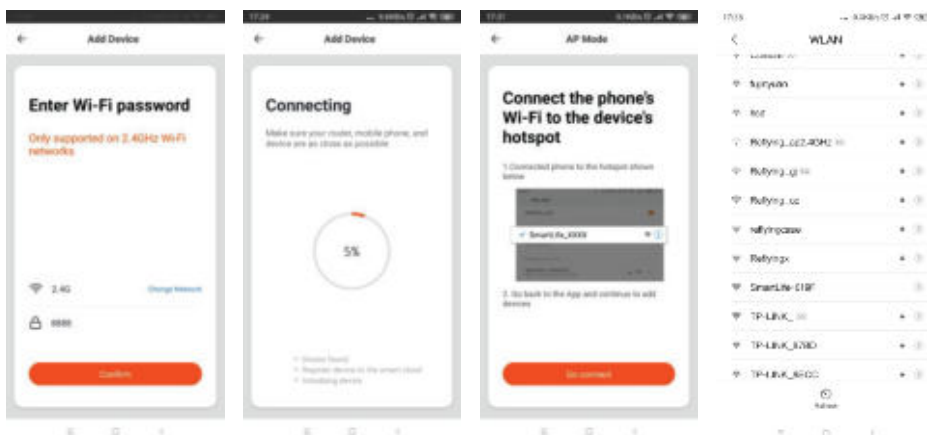
## Προετοιμασία πριν από τη σύζευξη

1. Βεβαιωθείτε ότι η ταινία LED και η κινητή σας συσκευή είναι έτοιμες.
2. Όταν ενεργοποιηθεί η τροφοδοσία, κρατήστε πατημένο το κουμπί ON (πράσινο) μέχρι η λωρίδα φωτός να αναβοσβήσει λευκό. Η λωρίδα LED θα εισέλθει αυτόματα σε λειτουργία σύζευξης.
3. Τοποθετήστε την κινητή σας συσκευή κοντά στην ταινία LED και βεβαιωθείτε ότι το 4G/5G είναι απενεργοποιημένο (μόνο Wi-Fi).

**Σημαντικό:** Η λωρίδα LED υποστηρίζει μόνο Wi-Fi 2,4 GHz. Βεβαιωθείτε ότι ο δρομολογητής σας δεν εκπέμπει σήματα 5 GHz ή 6 GHz για αυτή τη σύνδεση.

## Προσθήκη νέας συσκευής μέσω γρήγορης σύνδεσης

1. Ανοίξτε την εφαρμογή Tuya Smart και πατήστε το εικονίδιο «+» για να προσθέσετε νέα συσκευή.
2. Επιλέξτε «Όλες οι συσκευές» από τη λίστα.
3. Η εφαρμογή θα ξεκινήσει τη σάρωση. Όταν εντοπίσει τη συσκευή Wi-Fi της ταινίας LED, πατήστε για να την επιλέξετε.
4. Επιλέξτε το δίκτυο Wi-Fi σας, εισάγετε τον κωδικό πρόσβασης Wi-Fi και πατήστε «Επόμενο».
5. Μόλις ολοκληρωθεί επιτυχώς η σύνδεση, η εφαρμογή θα επιβεβαιώσει τη ρύθμιση. Πατήστε «Τέλος» για να ολοκληρώσετε.



## Συχνές ερωτήσεις – Αντιμετώπιση Προβλημάτων Σύνδεσης

### 1. Είναι η συσκευή ενεργοποιημένη;

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι σωστά συνδεδεμένη στην πρίζα και έχει ενεργοποιηθεί.

### 2. Είναι το τηλέφωνό σας συνδεδεμένο σε Wi-Fi;

Βεβαιωθείτε ότι η κινητή σας συσκευή είναι συνδεδεμένη σε δίκτυο Wi-Fi 2,4 GHz (όχι μέσω δεδομένων κινητής τηλεφωνίας ή δίκτυο Wi-Fi 5 GHz/6 GHz).

### 3. Είναι η συσκευή σε λειτουργία σύζευξης;

Η ταινία LED πρέπει να αναβοσβήνει λευκό για να υποδειξει ότι βρίσκεται σε λειτουργία σύζευξης.

### 4. Έχει ισχυρό σήμα το Wi-Fi;

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή και ο δρομολογητής Wi-Fi βρίσκονται σε κοντινή απόσταση για να διατηρηθεί ισχυρό και σταθερό σήμα.

### 5. Είναι σωστά εισαγμένος ο κωδικός πρόσβασης Wi-Fi;

Επιβεβαιώστε ότι έχετε εισαγάγει τον σωστό κωδικό πρόσβασης Wi-Fi στην εφαρμογή Tuya Smart κατά τη ρύθμιση της συσκευής.

## Bandă LED

### RO - MANUAL DE UTILIZARE

Felicitări pentru achiziția benzii LED Cozze.

Vă mulțumim că ați ales Cozze.

### INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE

Pentru a instala banda LED Cozze, apăsați banda în șină cu partea iluminată orientată în jos.

Banda LED poate fi tăiată la secțiunile marcate la fiecare 50 mm. După scurtare, asigurați-vă că puneți un capac la capătul benzii LED pentru etanșeitate la apă. Asigurați-vă întotdeauna că alimentarea este oprită înainte de a tăia banda.



Se poate tăia aici.

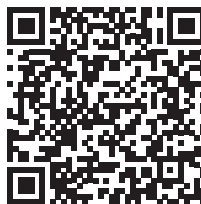
Fiecare bandă LED este livrată cu un capac de protecție pentru capăt. Atașați capacul de protecție la capătul ultimei șine, opus părții unde este conectat cablul de alimentare.

### Aplicația Tuya – Descărcare gratuită

Scanați codul QR de mai jos pentru a descărca aplicația:



Link Android



Link iOS

## Configurarea aplicației Tuya Smart

### 1. Descarcă aplicația

Descarcă aplicația Tuya Smart din App Store (iOS) sau Google Play Store (Android) sau scanează codul QR pentru instalare.

### 2. Crearea unui cont

După instalarea aplicației, deschideți-o și urmați instrucțiunile afișate pentru a înregistra dispozitivul.

- Vă puteți înregistra folosind numărul de telefon sau adresa de email.
- Selectați țara în timpul procesului de înregistrare.

### 3. Verificare

- Dacă te înregistrezi cu numărul de telefon, vei primi un cod de verificare prin SMS. Introdu codul în aplicație pentru a finaliza înregistrarea.
- Dacă te înregistrezi cu adresa de email, îți se va cere să creezi o parolă pentru a finaliza configurarea.

## Cum se resetează dispozitivul

### Opțiunea 1: Resetare cu buton

Apăsăți și mențineți apăsat butonul ON (verde) timp de 5–7 secunde pentru a reseta dispozitivul.

### Opțiunea 2: Resetare prin alimentare

Conectează dispozitivul la priză, apoi deconectează-l și reconectează-l de 3 ori în decurs de 15 secunde.



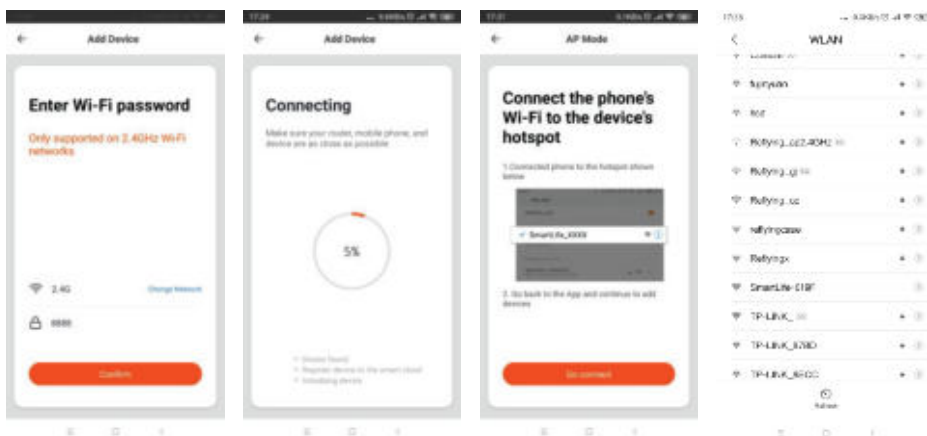
## Pregătire înainte de asociere

1. Asigură-te că banda LED și dispozitivul mobil sunt pregătite.
2. Când alimentarea este pornită, țineți apăsat butonul ON (verde) până când banda luminoasă clipește alb. Banda LED va intra automat în modul de împerechere.
3. Apropie dispozitivul mobil de banda LED și dezactivează 4G/5G (folosește doar Wi-Fi).

**Important:** Banda LED suportă doar Wi-Fi 2,4 GHz. Asigură-te că routerul nu transmite semnale de 5 GHz sau 6 GHz pentru această conexiune.

## Adăugarea unui dispozitiv nou prin conexiune rapidă

1. Deschide aplicația Tuya Smart și apasă pe pictograma „+” pentru a adăuga un dispozitiv nou.
2. Selectează „Toate dispozitivele” din listă.
3. Aplicația va începe scanarea. Când detectează dispozitivul Wi-Fi cu banda LED, apasă pentru a-l selecta.
4. Alege rețeaua Wi-Fi, introdu parola și apasă „Următorul”.
5. După o conexiune reușită, aplicația va confirma configurarea. Apasă „Gata” pentru a încheia.



## Întrebări frecvente – Depanarea problemelor de conectare

### 1. Este dispozitivul pornit?

Asigură-te că dispozitivul este conectat corect la priză și pornit.

### 2. Telefonul este conectat la Wi-Fi?

Asigură-te că dispozitivul mobil este conectat la o rețea Wi-Fi de 2,4 GHz (nu folosește date mobile sau Wi-Fi de 5 GHz/6 GHz).

### 3. Dispozitivul este în modul de asociere?

Banda LED trebuie să clipească alb pentru a indica modul de asociere.

### 4. Semnalul Wi-Fi este puternic?

Asigură-te că dispozitivul și routerul Wi-Fi sunt în apropiere pentru a menține un semnal stabil și puternic.

### 5. Parola Wi-Fi a fost introdusă corect?

Verifică încă o dată dacă parola Wi-Fi a fost introdusă corect în aplicația Tuya Smart în timpul configurării dispozitivului.

## LED Traka Svjetla

### HR - KORISNIČKI PRIRUČNIK

Čestitamo na kupnji Cozze LED trake.

Hvala vam što ste odabrali Cozze.

### KAKO INSTALIRATI

Za instalaciju Cozze LED trake pritisnite traku u šinu s osvijetljenom stranom okrenutom prema dolje.

LED traka može se skratiti na označenim dijelovima svakih 50 mm. Nakon skraćivanja, obavezno stavite završnu kapicu na kraj LED trake radi vodootpornosti. Uvijek provjerite da je napajanje isključeno prije rezanja trake.



Može se rezati ovdje.

Svaka LED traka dolazi s završnom kapicom. Završnu kapicu pričvrstite na kraj posljednje šine, na suprotnoj strani od kabela za napajanje.

### Tuya APLIKACIJA – besplatno preuzimanje

Skenirajte QR kod ispod kako biste preuzeli aplikaciju:



Android link



iOS link

## Postavljanje Tuya Smart aplikacije

### 1. Preuzmite aplikaciju

Preuzmite Tuya Smart aplikaciju iz App Storea (iOS) ili Google Play Storea (Android) ili skenirajte priloženi QR kod za instalaciju.

### 2. Registracija računa

Nakon instalacije aplikacije, otvorite je i slijedite upute na zaslonu za registraciju uređaja.

- Registrirati se možete putem telefonskog broja ili adrese e-pošte.
- Tijekom registracije odaberite svoju zemlju.

### 3. Verifikacija

- Ako se registrirate telefonskim brojem, primit ćete verifikacijski kod putem SMS-a. Unesite dobiveni kod u aplikaciju kako biste završili registraciju.
- Ako se registrirate putem e-pošte, bit ćete zamoljeni da kreirate lozinku za završetak postavljanja.

## Kako resetirati uređaj

### Opcija 1: Resetiranje gumbom

Pritisnite i držite gumb ON (zeleni) 5–7 sekundi za resetiranje uređaja.

### Opcija 2: Resetiranje napajanjem

Uključite uređaj u utičnicu, zatim ga iskopčajte i ponovno uključite tri puta u roku od 15 sekundi.



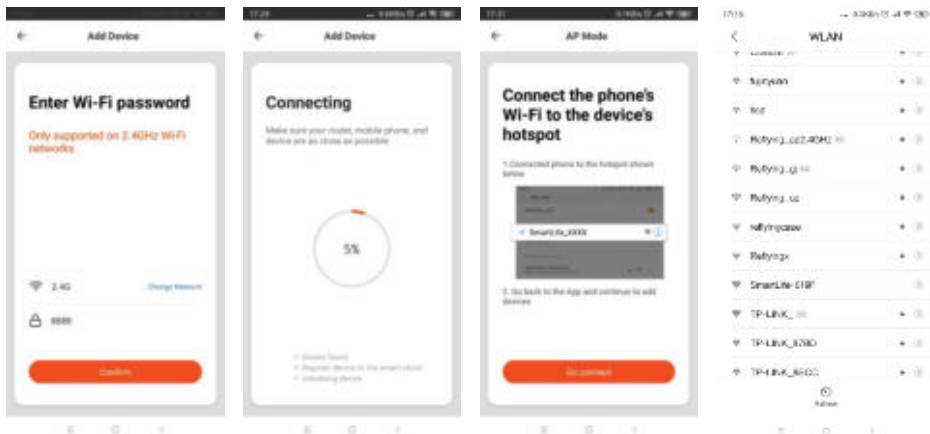
## Priprema prije uparivanja

1. Provjerite jesu li LED traka i mobilni uređaj spremni.
2. Kada je napajanje uključeno, držite pritisnutu tipku ON (zelenu) dok svjetlosna traka ne zabljesne bijelo. LED traka će automatski ući u način uparivanja.
3. Postavite mobilni uređaj blizu LED trake i isključite 4G/5G (samo Wi-Fi).

**Važno:** LED traka podržava samo 2,4 GHz Wi-Fi. Provjerite da vaš usmjerivač ne emitira signale od 5 GHz ili 6 GHz za ovu vezu.

## Dodavanje novog uređaja putem brze veze

1. Otvorite Tuya Smart aplikaciju i dodirnite ikonu "+" za dodavanje novog uređaja.
2. S popisa odaberite "Svi uređaji".
3. Aplikacija će započeti skeniranje. Kada prepozna Wi-Fi uređaj s LED trakom, dodirnite ga za odabir.
4. Odaberite svoju Wi-Fi mrežu, unesite Wi-Fi lozinku i dodirnite "Dalje".
5. Kad je veza uspostavljena, aplikacija će potvrditi postavljanje. Dodirnite "Gotovo" za završetak.



## Česta pitanja – rješavanje problema s vezom

### 1. Je li uređaj uključen?

Provjerite je li uređaj pravilno spojen i uključen u struju.

### 2. Je li vaš telefon spojen na Wi-Fi?

Provjerite je li mobilni uređaj povezan na 2,4 GHz Wi-Fi mrežu (bez mobilnih podataka ili 5 GHz/6 GHz Wi-Fi).

### 3. Je li uređaj u načinu uparivanja?

LED traka treba treptati bijelo kako bi pokazala da je u načinu uparivanja.

### 4. Je li Wi-Fi signal jak?

Provjerite da su uređaj i Wi-Fi ruter u blizini kako bi signal bio jak i stabilan.

### 5. Je li Wi-Fi lozinka ispravno unesena?

Dvostruko provjerite jesu li u aplikaciji Tuya Smart uneseni ispravni podaci za Wi-Fi lozinku tijekom postavljanja uređaja.

## LED Светлинна Лента

### BG - РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

Поздравления за покупката на LED лентата Cozze.

Благодарим ви, че избрахте Cozze.

### КАК ДА ИНСТАЛИРАТЕ

За да монтирате LED лентата Cozze, натиснете лентата в релсата с осветената страна надолу.

LED лентата може да се скъсява на маркираните участъци на всеки 50 мм. След съкращаване, уверете се, че сте поставили капачка на края на LED лентата за водоустойчивост. Винаги се уверявайте, че захранването е изключено преди рязане на лентата.



Тук може да се реже.



Всяка LED лента се доставя с крайна капачка. Прикрепете крайната капачка в края на последната релса, от противоположната страна на тази, към която е свързан захранващият кабел.

### Приложение Tuu – бесплатно изтегляне

Сканирайте QR кода по-долу, за да изтеглите приложението:



Връзка за Android



Връзка за iOS

## Настройка на приложението TuYa Smart

### 1. Изтеглете приложението

Изтеглете приложението TuYa Smart от App Store (iOS) или Google Play Store (Android) или сканирайте предоставения QR код, за да го инсталирате.

### 2. Регистрирайте акаунт

След инсталиране на приложението го отворете и следвайте инструкциите на екрана, за да регистрирате устройството си.

- Можете да се регистрирате с телефонния си номер или с имейл адрес.
- По време на регистрацията изберете своята държава.

### 3. Потвърждение

- Ако регистрирате телефонния си номер, ще получите код за потвърждение чрез SMS. Въведете кода в приложението, за да завършите регистрацията.
- Ако използвате имейл, ще трябва да създадете парола, за да завършите настройката.

## Как да рестартирате устройството

### Опция 1: Бутон за рестартиране

Натиснете и задръжте бутона ON (зелен) за 5–7 секунди, за да нулирате устройството.

### Опция 2: Рестартиране чрез захранване

Включете устройството в контакта и го изключете и включете отново 3 пъти в рамките на 15 секунди.



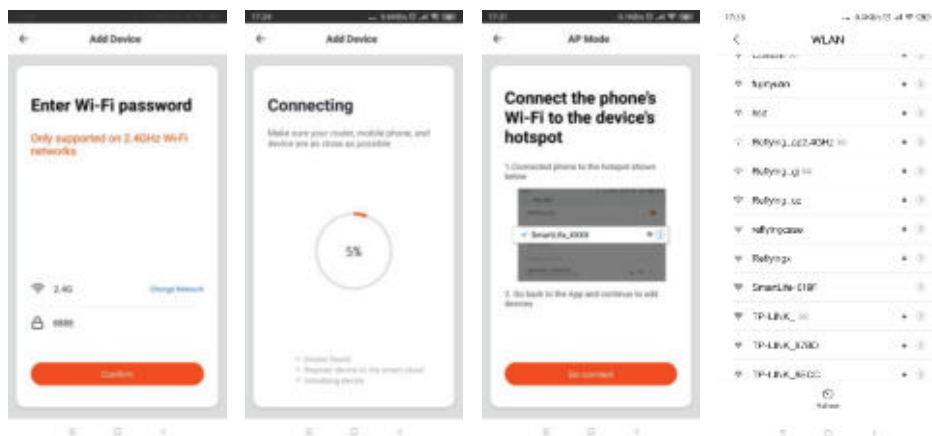
## Подготовка преди сдвояване

1. Уверете се, че LED лентата и мобилното ви устройство са готови.
2. Когато захранването е включено, задръжте бутона ON (зелен), докато светлинната лента премигне в бяло. LED лентата автоматично ще премине в режим на сдвояване.
3. Поставете мобилното си устройство близо до LED лентата и се уверете, че мобилните данни 4G/5G са изключени (само Wi-Fi).

**Важно:** LED лентата поддържа само Wi-Fi 2.4GHz. Уверете се, че вашият рутер не излъчва 5GHz или 6GHz сигнали за тази връзка.

## Добавяне на ново устройство чрез бърза връзка

1. Отворете приложението TuYa Smart и докоснете иконата „+“, за да добавите ново устройство.
2. Изберете „Всички устройства“ от списъка.
3. Приложението ще започне сканиране. Когато открие Wi-Fi устройството на LED лентата, докоснете, за да го изберете.
4. Изберете вашата Wi-Fi мрежа, въведете паролата и натиснете „Напред“.
5. След успешна връзка приложението ще потвърди настройката. Докоснете „Готово“, за да завършите.



## ЧЗВ – Отстраняване на проблеми с връзката

### 1. Устройството включено ли е?

Проверете дали устройството е правилно свързано към електрическия контакт и дали е включено.

### 2. Телефонът ви свързан ли е с Wi-Fi?

Уверете се, че мобилното ви устройство е свързано към 2,4 GHz Wi-Fi мрежа (без използване на мобилни данни или Wi-Fi на 5 GHz/6 GHz).

### 3. Устройството в режим на сдвояване ли е?

LED лентата трябва да мига в бяло, за да покаже, че е в режим на сдвояване.

### 4. Дали Wi-Fi сигналът е силен?

Уверете се, че устройството и Wi-Fi рутерът са близо един до друг, за да поддържат силен и стабилен сигнал.

### 5. Паролата за Wi-Fi въведена ли е правилно?

Проверете отново дали правилната парола за Wi-Fi е въведена в приложението TuYa Smart по време на настройката на устройството.

## LED gaismas lente

### LV - LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Apsveicam ar Cozze LED lentes iegādi.

Paldies, ka izvēlējāties Cozze.

### UZSTĀDĪŠANA

Lai uzstādītu Cozze LED lentu, ielieciet to sliedē ar apgaismoto pusi uz leju.

LED lentu var saīsināt atzīmētajās vietās ik pēc 50 mm. Pēc saīsināšanas noteikti uzlieciet vāciņu LED lentes galā, lai nodrošinātu ūdensnecaurlaidību. Vienmēr pārlicinieties, ka strāva ir atslēgta pirms lentes griešanas.



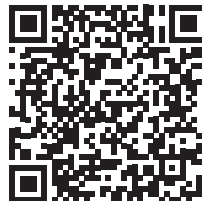
Katrai LED lencei ir pievienots gala vāciņš. Piestipriniet gala vāciņu pie pēdējās sliedes gala pretējā pusē tam, kur pievienots strāvas kabelis.

### Tuya lietotne – bezmaksas lejupielāde

Noskenējiet zemāk redzamo QR kodu, lai lejupielādētu lietotni:



Android saite



iOS saite

## Tuya Smart lietotnes iestatīšana

### 1. Lejupielādēt lietotni

Lejupielādējiet Tuya Smart lietotni no App Store (iOS) vai Google Play Store (Android) vai noskenējiet QR kodu, lai instalētu.

### 2. Reģistrējiet kontu

Pēc lietotnes instalēšanas atveriet to un izpildiet norādījumus uz ekrāna, lai reģistrētu ierīci.

- Reģistrēties var, izmantojot tālruņa numuru vai e-pastu.
- Reģistrācijas laikā izvēlieties savu valsti.

### 3. Verifikācija

- Ja reģistrējaties ar tālruņa numuru, saņemsiet verifikācijas kodu SMS. Ievadiet šo kodu lietotnē, lai pabeigtu reģistrāciju.
- Ja reģistrējaties ar e-pastu, jāizveido parole, lai pabeigtu iestatīšanu.

## Kā atiestatīt ierīci

### 1. variants: Pogas atiestatīšana

Nospiediet un turiet nospiestu ON (zaļa) pogu 5–7 sekundes, lai atiestatītu ierīci.

### 2. variants: Barošanas atiestatīšana

Pievienojiet ierīci strāvas kontaktligzdai, tad atvienojiet un pievienojiet to vēlreiz 3 reizes 15 sekunžu laikā.



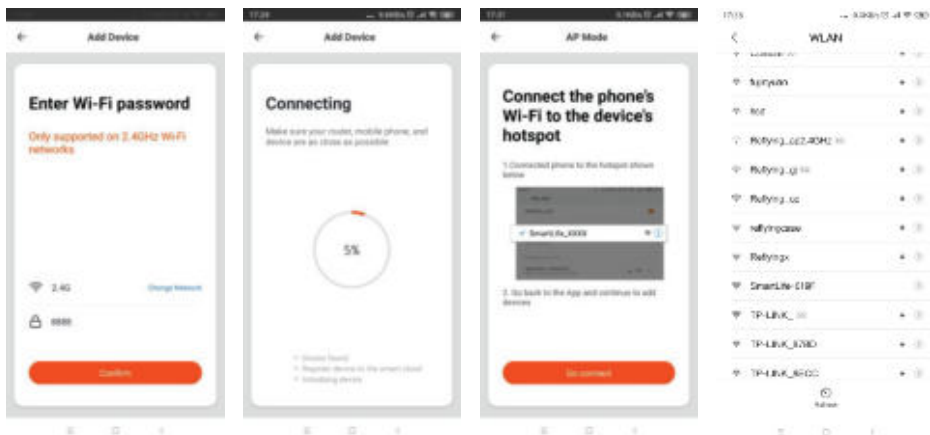
## Sagatavošanās savienošanai pārī

1. Pārliedcinieties, ka LED lente un mobilā ierīce ir gatavas.
2. Kad strāva ir ieslēgta, turiet nospiestu ON (zaļa) pogu, līdz gaismas lente mirgo baltā krāsā. LED lente automātiski pāries savienošanas režīmā.
3. Novietojiet mobilo ierīci LED lentes tuvumā un pārliedcinieties, ka 4G/5G ir izslēgts (tikai Wi-Fi).

**Svarīgi:** LED lente atbalsta tikai 2,4 GHz Wi-Fi. Pārliedcinieties, ka jūsu maršrutētājs nepārraida 5 GHz vai 6 GHz signālus šim savienojumam.

## Jaunas ierīces pievienošana, izmantojot ātro savienojumu

1. Atveriet lietotni Tuya Smart un pieskarieties ikonai "+", lai pievienotu jaunu ierīci.
2. Sarakstā izvēlieties "Visas ierīces".
3. Lietotne sāks skenēt. Kad tiek atrasta LED lentes Wi-Fi ierīce, pieskarieties tai, lai to izvēlētos.
4. Izvēlieties savu Wi-Fi tīklu, ievadiet Wi-Fi paroli un pieskarieties "Tālāk".
5. Kad savienojums ir veiksmīgs, lietotne apstiprinās iestatīšanu. Lai pabeigtu, pieskarieties "Gatavs".



## Bieži uzdotie jautājumi – savienojuma problēmu novēršana

### 1. Vai ierīce ir ieslēgta?

Pārlicinieties, ka ierīce ir pareizi pievienota strāvas kontaktligzdai un ieslēgta.

### 2. Vai jūsu tālrunis ir pieslēgts Wi-Fi tīklam?

Pārlicinieties, ka mobilā ierīce ir pieslēgta 2,4 GHz Wi-Fi tīklam (neizmantojot mobilos datus un ne 5 GHz/6 GHz Wi-Fi).

### 3. Vai ierīce ir savienošanās režīmā?

LED lentei jāmirgo baltā krāsā, lai norādītu, ka tā ir savienošanās režīmā.

### 4. Vai Wi-Fi signāls ir pietiekami spēcīgs?

Pārlicinieties, ka ierīce un Wi-Fi maršrutētājs atrodas tuvu, lai nodrošinātu stipru un stabilu signālu.

### 5. Vai Wi-Fi parole ir ievadīta pareizi?

Ierīces iestatīšanas laikā pārlicinieties, ka Tuya Smart lietotnē ir ievadīta pareizā Wi-Fi parole.

## LED šviesos juosta

### LT – NAUDOJIMO VADOVAS

Sveikiname įsigijus „Cozze“ LED juostelę.

Dėkojame, kad pasirinkote „Cozze“.

### KAIP ĮDIEGTI

Norėdami įdiegti „Cozze“ LED juostelę, įspauskite ją į bėgelį taip, kad apšviesta pusė būtų žemyn.

LED juostelę galima trumpinti pažymėtose vietose kas 50 mm. Sutrumpinus būtinai uždėkite dangtelį ant LED juostos galo, kad užtikrintumėte atsparumą vandeniui. Visada išjunkite maitinimą prieš pjauštydami juostelę.



Čia galima pjauti.

Kiekviena LED juostelė turi galinį dangtelį. Priklijuokite galinį dangtelį prie paskutinio bėgelio galo, priešingoje pusėje nuo maitinimo laido prijungimo vietos.

### Tuya programėlė – nemokamai atsisiųsti

Nuskaitykite žemiau pateiktą QR kodą, kad atsisiųstumėte programėlę:



„Android“ nuoroda



„iOS“ nuoroda

## „Tuya Smart“ programėlės nustatymas

### 1. Atsisiųskite programėlę

Atsisiųskite „Tuya Smart“ programėlę iš „App Store“ (iOS) arba „Google Play Store“ (Android) arba nuskaitykite pateiktą QR kodą, kad ją įdiegtumėte.

### 2. Registruoti paskyrą

Įdiegę programėlę, ją atidarykite ir vykdykite ekrane rodomus nurodymus, kad užregistruotumėte savo įrenginį.

- Registruotis galite naudodami savo telefono numerį arba el. pašto adresą.
- Registracijos metu pasirinkite savo šalį.

### 3. Patvirtinimas

- Jei registruositės savo telefono numeriu, gausite patvirtinimo kodą SMS žinute. Įveskite šį kodą programėlėje, kad baigtumėte registraciją.
- Jei registruositės el. paštu, būsite paprašyti susikurti slaptažodį baigiant sąranką.

## Kaip atkurti įrenginio gamyklinius nustatymus

### 1 variantas: Mygtuko paspaudimas atstatyti

Paspauskite ir palaikykite ON (žalias) mygtuką 5–7 sekundes, kad atstatytumėte įrenginį.

### 2 variantas: Maitinimo atstatymas

Prijunkite įrenginį prie maitinimo lizdo, tada atjunkite ir vėl prijunkite jį triskart per 15 sekundžių.



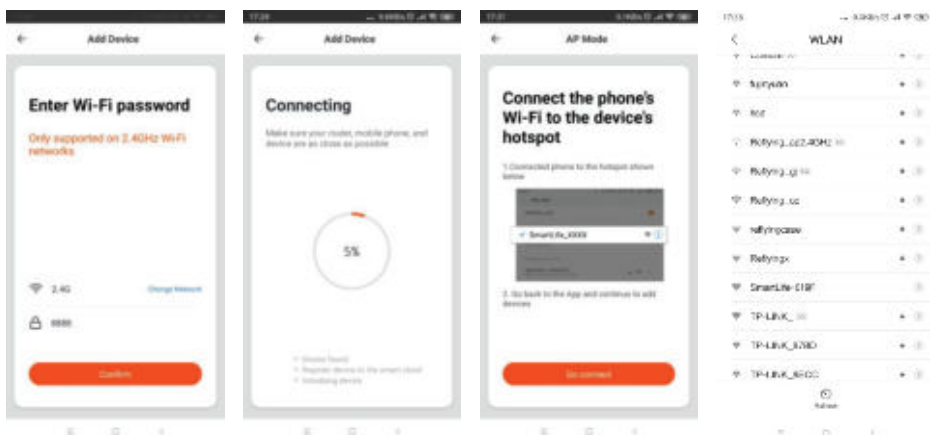
## Pasiruošimas suporavimui

1. Įsitikinkite, kad LED juostelė ir jūsų mobilusis įrenginys yra paruošti.
2. Kai įjungta elektra, laikykite nuspaudę ON (žalią) mygtuką, kol šviesos juosta pradės mirksėti baltai. LED juosta automatiškai pereis į poravimo režimą.
3. Padėkite mobilųjį įrenginį arti LED juostelės ir įsitikinkite, kad 4G/5G funkcija išjungta (tik „Wi-Fi“ tinklas).

**Svarbu:** LED juosta palaiko tik 2,4 GHz „Wi-Fi“ tinklą. Įsitikinkite, kad jūsų maršrutizatorius neveikia 5 GHz arba 6 GHz dažniu, kai jungiatės prie šios įrangos.

## Naujo įrenginio pridėjimas per greitąjį prisijungimą

1. Atidarykite „Tuya Smart“ programėlę ir palieskite „+“ piktogramą, kad pridėtumėte naują įrenginį.
2. Iš sąrašo pasirinkite „Visi įrenginiai“.
3. Programėlė pradės nuskaitymą. Kai programėlė aptiks LED juostos „Wi-Fi“ įrenginį, palieskite jį, kad pasirinktumėte.
4. Pasirinkite savo „Wi-Fi“ tinklą, įveskite slaptažodį ir palieskite „Toliau“.
5. Prisijungus programėlė patvirtins sėkmingą sąranką. Norėdami užbaigti, palieskite „Atlikta“.



## DUK – ryšio problemų sprendimas

### 1. Ar įrenginys įjungtas?

Įsitikinkite, kad įrenginys tinkamai prijungtas prie maitinimo šaltinio ir įjungtas.

### 2. Ar jūsų telefonas prijungtas prie „Wi-Fi“ tinklo?

Įsitikinkite, kad jūsų mobilusis įrenginys prijungtas prie 2,4 GHz „Wi-Fi“ tinklo (nenaudojant mobiliųjų duomenų ar 5 GHz / 6 GHz „Wi-Fi“).

### 3. Ar įrenginys yra susiejimo režime?

LED juostelė turėtų mirksėti baltai, rodydama, kad yra susiejimo režime.

### 4. Ar „Wi-Fi“ signalas stiprus?

Įsitikinkite, kad įrenginys ir „Wi-Fi“ maršrutizatorius yra arti vienas kito, kad signalas būtų stiprus ir stabilus.

### 5. Ar teisingai įvestas „Wi-Fi“ slaptažodis?

Patikrinkite dar kartą, ar „Tuya Smart“ programėlėje įvestas teisingas „Wi-Fi“ slaptažodis įrenginio sąrankos metu.

## LED Svetelný Pás

### SK - POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Gratulujeme k zakúpeniu LED pásika Cozze.

Ďakujeme, že ste si vybrali Cozze.

### AKO NAINŠTALOVAŤ

Na inštaláciu LED pásika Cozze zatlačte pásik do koľajnice tak, aby osvetlená strana smerovala dole.

LED pásik možno skracovať na vyznačených miestach každých 50 mm. Po skrátaní nezabudnite nasadiť koncovku na koniec LED pásu, aby ste zabezpečili vodotesnosť. Pred rezaním pásika sa vždy uistite, že je napájanie odpojené.



Tu je možné pásik odrezat'.



Každý LED pásik je dodávaný s koncovou krytkou. Pripojte koncovú krytku k koncu poslednej koľajnice, na opačnej strane než je pripojený napájací kábel.

### Aplikácia Tuya – bezplatné stiahnutie

Naskenujte QR kód nižšie a stiahnite si aplikáciu:



Odkaz pre Android



Odkaz pre iOS

## Nastavenie aplikácie Tuya Smart

### 1. Stiahnite si aplikáciu

Stiahnite aplikáciu Tuya Smart z App Store (iOS) alebo Google Play Store (Android) alebo naskenujte poskytnutý QR kód pre inštaláciu.

### 2. Zaregistrujte si účet

Po nainštalovaní aplikácie ju otvorte a podľa pokynov na obrazovke zaregistrujte svoje zariadenie.

- Registráciu môžete vykonať pomocou telefónneho čísla alebo e-mailovej adresy.
- Počas registrácie vyberte svoju krajinu.

### 3. Overenie

- Ak sa zaregistrujete pomocou telefónneho čísla, obdržíte overovací kód prostredníctvom SMS. Tento kód zadajte do aplikácie pre dokončenie registrácie.
- Ak sa zaregistrujete e-mailom, budete vyzvaní na vytvorenie hesla pre dokončenie nastavenia.

## Ako resetovať zariadenie

### Možnosť 1: Resetovanie tlačidlom

Stlačte a podržte tlačidlo ON (zelené) 5–7 sekúnd na resetovanie zariadenia.

### Možnosť 2: Resetovanie napájania

Zapojte zariadenie do zásuvky, potom ho 3-krát odpojte a znovu zapojte do 15 sekúnd.



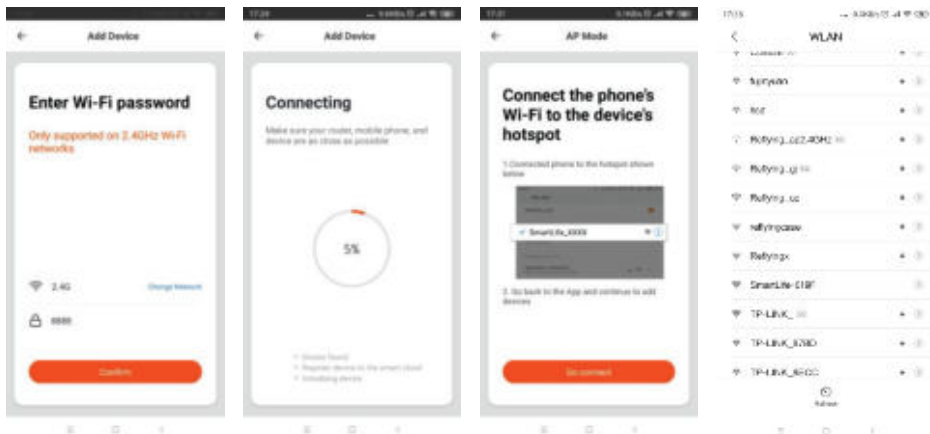
## Príprava pred párovaním

1. Uistite sa, že LED pásik aj mobilné zariadenie sú pripravené.
2. Keď je zapnuté napájanie, podržte tlačidlo ON (zelené), kým svetelný pás nezačne blikať na bielo. LED pás sa automaticky prepne do režimu párovania.
3. Umiestnite mobilné zariadenie blízko LED pásika a uistite sa, že máte vypnuté 4G/5G (používajte len Wi-Fi).

**Dôležité:** LED pásik podporuje iba Wi-Fi s frekvenciou 2,4 GHz. Uistite sa, že váš router nevysiela signál 5 GHz alebo 6 GHz pre toto pripojenie.

## Pridanie nového zariadenia rýchlym pripojením

1. Otvorte aplikáciu Tuya Smart a klepnite na ikonu „+“ na pridanie nového zariadenia.
2. Zvoľte možnosť „Všetky zariadenia“ zo zoznamu.
3. Aplikácia začne skenovať. Keď nájde LED pásik ako Wi-Fi zariadenie, klepnite, aby ste ho vybrali.
4. Vyberte si svoju Wi-Fi sieť, zadajte heslo a klepnite na „Ďalej“.
5. Po úspešnom pripojení aplikácia potvrdí nastavenie. Klepnutím na tlačidlo „Hotovo“ dokončíte.



## Často kladené otázky – Riešenie problémov s pripojením

### 1. Je zariadenie zapnuté?

Skontrolujte, či je zariadenie správne zapojené do elektrickej zásuvky a zapnuté.

### 2. Je váš telefón pripojený k Wi-Fi?

Uistite sa, že je vaše mobilné zariadenie pripojené k sieti Wi-Fi s frekvenciou 2,4 GHz (nepoužívajte mobilné dáta ani Wi-Fi s frekvenciou 5 GHz alebo 6 GHz).

### 3. Je zariadenie v režime párovania?

LED pásik by mal blikať bielou farbou, čo znamená, že je v režime párovania.

### 4. Je signál Wi-Fi silný?

Uistite sa, že zariadenie a Wi-Fi router sú v blízkej blízkosti, aby bol signál silný a stabilný.

### 5. Je heslo k Wi-Fi zadané správne?

Dvakrát skontrolujte, či je počas nastavenia zariadenia v aplikácii Tuya Smart zadané správne heslo k Wi-Fi.

## LED svetlobni trak

### SLO - UPORABNIŠKI PRIROČNIK

Čestitamo vam ob nakupu LED traku Cozze.

Hvala, ker ste izbrali Cozze.

### NAVODILA ZA NAMESTITEV

Za namestitev LED traku Cozze ga potisnite v tirnico z osvetljeno stranjo obrnjeno navzdol. LED trak lahko skrajšate na označenih mestih vsakih 50 mm. Po skrajšanju ne pozabite namestiti zaključnega pokrova na konec LED traku za vodoodpornost. Pred rezanjem traku vedno izklopite napajanje.



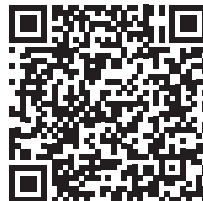
Vsak LED trak ima priloženo končno kapico. Končno kapico pritrdite na konec zadnje tirnice, nasproti strani, kjer je priključen napajalni kabel.

### Aplikacija Tuya – brezplačen prenos

Skenirajte spodnjo QR kodo za prenos aplikacije:



Povezava za Android



Povezava za iOS

## Nastavitev aplikacije Tuya Smart

### 1. Prenesite aplikacijo

Prenesite aplikacijo Tuya Smart iz trgovine App Store (iOS) ali Google Play Store (Android) ali pa skenirajte priloženo QR kodo za namestitev.

### 2. Registracija računa

Po namestitvi aplikacijo odprite in sledite navodilom na zaslonu za registracijo vaše naprave.

- Registrirate se lahko s svojo telefonsko številko ali e-poštnim naslovom.
- Med registracijo izberite svojo državo.

### 3. Preverjanje

- Če se registrirate s telefonsko številko, boste po SMS-u prejeli potrditveno kodo. Vnesite to kodo v aplikacijo, da zaključite registracijo.
- Če se registrirate z e-poštnim naslovom, boste morali ustvariti geslo za dokončanje nastavitve.

## Kako ponastaviti napravo

### Možnost 1: Ponastavitev z gumbom

Pritisnite in držite gumb ON (zelen) 5–7 sekund za ponastavitev naprave.

### Možnost 2: Ponastavitev napajanja

Napravo priključite v električno vtičnico, nato pa jo trikrat izklopite in ponovno priključite v roku 15 sekund.



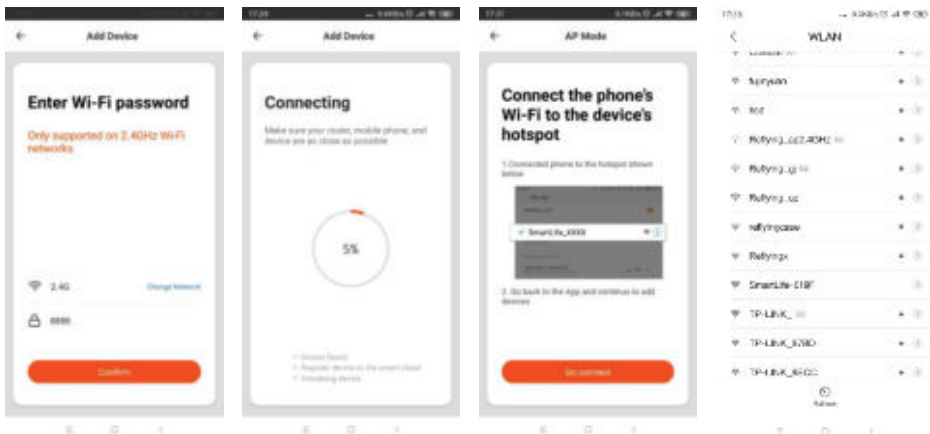
## Priprava pred povezovanjem

1. Prepričajte se, da sta LED trak in vaša mobilna naprava pripravljena.
2. Ko je napajanje vklopljeno, držite gumb ON (zelen) pritisnjen, dokler svetlobni trak ne začne utripati belo. LED trak bo samodejno prešel v način seznanjanja.
3. Mobilno napravo postavite blizu LED traku in poskrbite, da je 4G/5G izklopljen (uporabljajte samo Wi-Fi).

**Pomembno:** LED trak podpira samo Wi-Fi na frekveni 2,4 GHz. Poskrbite, da vaš usmerjevalnik za to povezavo ne oddaja signalov na 5 GHz ali 6 GHz.

## Dodajanje nove naprave preko hitre povezave

1. Odprite aplikacijo Tuya Smart in tapnite ikono »+«, da dodate novo napravo.
2. Na seznamu izberite »Vse naprave«.
3. Aplikacija bo začela iskati naprave. Ko zazna LED trak kot Wi-Fi napravo, jo tapnite, da jo izberete.
4. Izberite svoje Wi-Fi omrežje, vnesite geslo in tapnite »Naprej«.
5. Ko je povezava vzpostavljena, bo aplikacija potrdila uspešno nastavitvev. Tapnite »Dokončaj«, da zaključite.



## Pogosta vprašanja – odpravljanje težav s povezavo

### 1. Ali je naprava vklopljena?

Preverite, ali je naprava pravilno priključena na električno vtičnico in vklopljena.

### 2. Je vaš telefon povezan z omrežjem Wi-Fi?

Prepričajte se, da je vaša mobilna naprava povezana z omrežjem Wi-Fi na frekvenci 2,4 GHz (ne preko mobilnih podatkov ali omrežij Wi-Fi na 5 GHz/6 GHz).

### 3. Je naprava v načinu seznanjanja?

LED trak mora utripati belo, kar označuje način seznanjanja.

### 4. Je signal Wi-Fi močan?

Prepričajte se, da sta naprava in Wi-Fi usmerjevalnik blizu, da ohranite močan in stabilen signal.

### 5. Je geslo za Wi-Fi pravilno vneseno?

Med nastavitvijo naprave dvakrat preverite, da je v aplikaciji Tuya Smart vneseno pravilno geslo za Wi-Fi.

## LED světelný pásek

### CZ - UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

Gratulujeme ke koupi LED pásku Cozze.

Děkujeme, že jste si vybrali Cozze.

### JAK NA INSTALACI

Pro instalaci LED pásku Cozze zatlačte pásek do lišty tak, aby svítící strana směřovala dolů.

LED pásek lze zkrátit na vyznačených místech každých 50 mm. Po zkrácení nezapomeňte nasadit koncovku na konec LED pásku, aby byla zajištěna vodotěsnost. Před jakýmkoli řezáním vždy odpojte napájení.



Zde lze řezat.



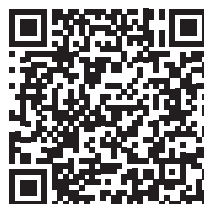
Každý LED pásek obsahuje koncovou krytku. Připevněte koncovou krytku na konec poslední lišty, na opačné straně od připojení napájecího kabelu.

### Tuya APP – zdarma ke stažení

Naskenujte níže uvedený QR kód pro stažení aplikace:



Odkaz pro Android



Odkaz pro iOS

## Nastavení aplikace Tuya Smart

### 1. Stáhněte aplikaci

Stáhněte si aplikaci Tuya Smart z App Storu (iOS) nebo Google Play Store (Android) anebo naskenujte poskytnutý QR kód.

### 2. Registrace účtu

Po instalaci aplikace ji otevřete a podle pokynů na obrazovce zaregistrujte své zařízení.

- Můžete se registrovat pomocí telefonního čísla nebo e-mailu.
- Během registrace zvolte svou zemi.

### 3. Ověření

- Pokud se zaregistrujete telefonním číslem, dostanete ověřovací kód pomocí SMS. Zadejte tento kód v aplikaci a dokončete registraci.
- Pokud se zaregistrujete e-mailem, budete vyzváni k vytvoření hesla k dokončení nastavení.

## Jak resetovat zařízení

### Možnost 1: Reset pomocí tlačítka

Stiskněte a podržte tlačítko ON (zelené) po dobu 5–7 sekund pro resetování zařízení.

### Možnost 2: Reset napájení

Zapojte zařízení do zásuvky a během 15 sekund jej třikrát odpojte a zapojte zpět.



## Příprava před párováním

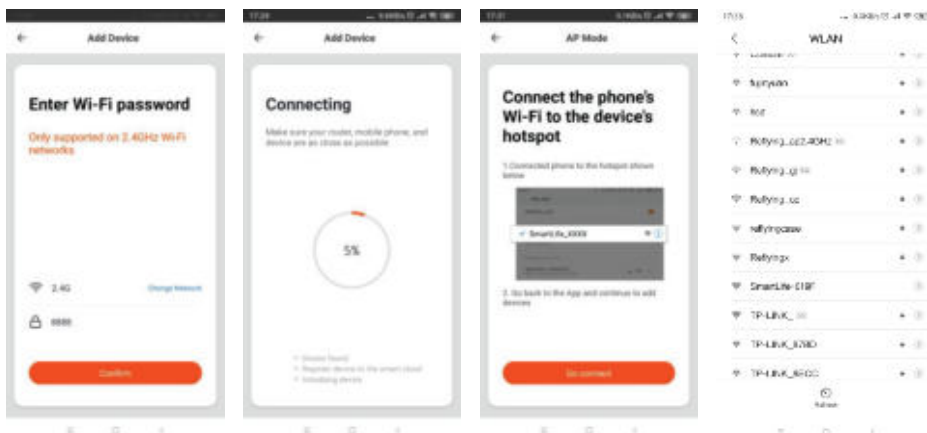
1. Ujistěte se, že LED pásek i vaše mobilní zařízení jsou připraveny.
2. Po zapnutí napájení podržte tlačítko ON (zelené), dokud světelný pásek nezačne blikat bíle. LED pásek automaticky přejde do režimu párování.
3. Přiblížte mobilní zařízení k LED pásku a ujistěte se, že máte vypnuté 4G/5G (pouze Wi-Fi).

**Důležité:** LED pásek podporuje pouze Wi-Fi s frekvencí 2,4 GHz.

Ujistěte se, že váš router nevysílá signály na frekvencích 5 GHz nebo 6 GHz.

## Přidání nového zařízení pomocí rychlého připojení

1. Otevřete aplikaci Tuya Smart a klepněte na ikonu „+“ pro přidání nového zařízení.
2. Ze seznamu vyberte „Všechna zařízení“.
3. Aplikace zahájí skenování. Jakmile aplikace detekuje zařízení LED pásku Wi-Fi, klepněte na něj pro výběr.
4. Vyberte vaši Wi-Fi síť, zadejte heslo a klepněte na „Další“.
5. Po úspěšném připojení aplikace potvrdí nastavení. Klepněte na „Hotovo“ pro dokončení.



## Často kladené otázky – Řešení problémů s připojením

### 1. Je zařízení zapnuto?

Zkontrolujte, zda je zařízení správně připojeno k zásuvce a zapnuto.

### 2. Je váš telefon připojen k Wi-Fi?

Ujistěte se, že je vaše mobilní zařízení připojeno k Wi-Fi síti na frekvenci 2,4 GHz (nepoužívá mobilní data ani Wi-Fi 5 GHz/6 GHz).

### 3. Je zařízení v režimu párování?

LED pásek by měl blikat bíle, což znamená, že je v režimu párování.

### 4. Je síla signálu Wi-Fi dostatečná?

Ujistěte se, že zařízení a router Wi-Fi jsou v blízkosti, aby byl signál silný a stabilní.

### 5. Je heslo k Wi-Fi zadáno správně?

Během nastavování zařízení zkontrolujte správnost zadaného hesla k Wi-Fi v aplikaci Tuya Smart.

## LED Fényszalag

### HU - FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

Gratulálunk a Cozze LED szalag megvásárlásához.

Köszönjük, hogy a Cozze terméket választotta.

### TELEPÍTÉS

A Cozze LED szalag felszereléséhez nyomja be a LED szalagot a sínbe úgy, hogy a megvilágított oldala lefelé nézzen.

A LED szalag jelölt szakaszainál, 50 mm-enként lerövidíthető. Rövidítés után feltétlenül helyezzen végzárót a LED szalag végére a vízállóság érdekében. A szalag vágása előtt mindig győződjön meg róla, hogy az áramtalanítás megtörtént.



Minden LED szalaghoz mellékelünk egy végzáró kupakot. Rögzítse a végzáró kupakot az utolsó sín végéhez, a tápkábellel ellentétes oldalon.

### Tuya APP – Ingyenes letöltés

Olvassa be az alábbi QR-kódot az alkalmazás letöltéséhez:



Android Link



iOS Link

## Tuya Smart alkalmazás beállítása

### 1. Töltse le az alkalmazást

Töltse le a Tuya Smart alkalmazást az App Store-ból (iOS) vagy a Google Play Áruházból (Android), vagy olvassa be a mellékelt QR-kódot a telepítéshez.

### 2. Fiók regisztrációja

Az alkalmazás telepítése után nyissa meg, és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat az eszköz regisztrálásához.

- Regisztrálhat telefonszámmal vagy e-mail címmel is.
- A regisztráció során válassza ki az országot.

### 3. Ellenőrzés

- Ha telefonszámmal regisztrál, SMS-ben kap egy ellenőrzőkódot. Írja be a kapott kódot az alkalmazásba a regisztráció befejezéséhez.
- Ha e-mail címmel regisztrál, jelszót kell létrehoznia a beállítás befejezéséhez.

## Az eszköz alaphelyzetbe állítása

### 1. lehetőség: Gombos visszaállítás

Nyomja meg és tartsa lenyomva az ON (zöld) gombot 5–7 másodpercig az eszköz visszaállításához.

### 2. lehetőség: Áramreset

Csatlakoztassa az eszközt a konnektorba, majd húzza ki és dugja be újra háromszor 15 másodpercen belül.



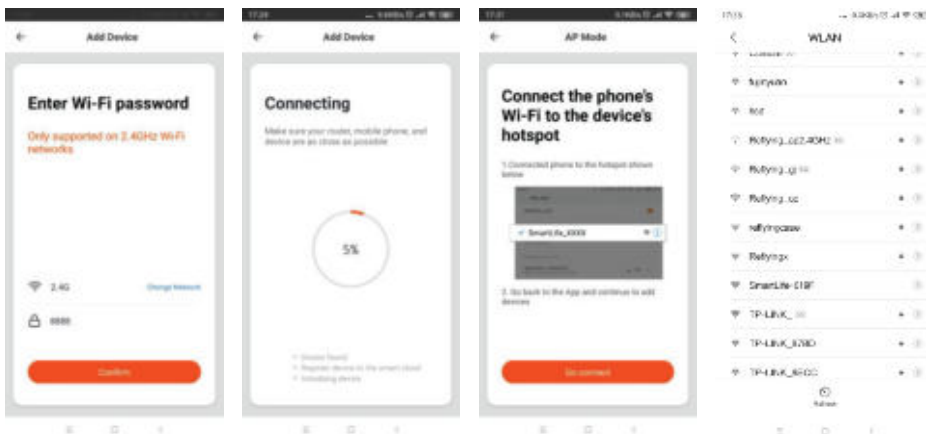
## Előkészületek a párosításhoz

1. Győződjön meg róla, hogy a LED szalag és a mobilkészülék készen áll a párosításra.
2. Amikor a tápfeszültség be van kapcsolva, tartsa lenyomva az ON (zöld) gombot, amíg a fénycsík fehéren nem villog. A LED szalag automatikusan párosítási módba lép.
3. Helyezze közel a mobilkészüléket a LED szalaghoz, és kapcsolja ki a 4G/5G-t, csak Wi-Fi legyen aktív.

**Fontos:** A LED szalag csak 2,4 GHz-es Wi-Fi hálózatot támogat. Gondoskodjon róla, hogy az útválasztó nem sugároz 5 GHz-es vagy 6 GHz-es jeleket a kapcsolathoz.

## Új eszköz hozzáadása gyorscsatlakozással

1. Nyissa meg a Tuya Smart alkalmazást, és érintse meg a „+” ikont egy új eszköz hozzáadásához.
2. Válassza az „Összes eszköz” lehetőséget a listából.
3. Az alkalmazás elkezdte a keresést. Ha az alkalmazás felismeri a LED szalag Wi-Fi eszközt, érintse meg a kiválasztáshoz.
4. Válassza ki Wi-Fi hálózatát, adja meg a Wi-Fi jelszót, majd koppintson a „Tovább” gombra.
5. A sikeres csatlakozás után az alkalmazás megerősíti a beállítást. A befejezéshez érintse meg a „Kész” gombot.



## GYIK – Kapcsolódási problémák elhárítása

### 1. Be van kapcsolva a készülék?

Ellenőrizze, hogy a készülék megfelelően csatlakozik az áramforráshoz, és be van kapcsolva.

### 2. Csatlakozik a telefonja Wi-Fi-hálózathoz?

Győződjön meg róla, hogy a mobilkészülék 2,4 GHz-es Wi-Fi hálózathoz kapcsolódik (nem mobiladat-hálózathoz, illetve nem 5 vagy 6 GHz-es Wi-Fi-hoz).

### 3. Párosítási módban van az eszköz?

A LED szalagnak fehéren kell villognia, ami azt jelzi, hogy párosítási módban van.

### 4. Erős a Wi-Fi jel?

Győződjön meg róla, hogy az eszköz és a Wi-Fi router közel vannak egymáshoz, hogy erős és stabil jel legyen.

### 5. Helyes a Wi-Fi jelszó megadva?

Ellenőrizze, hogy a Tuya Smart alkalmazásban a helyes Wi-Fi jelszót adta-e meg az eszköz beállításánál.

## רצועת תאורה LED

### HE - מדריך למשתמש

ברכות על רכישת רצועת ה-LED של Cozze.  
תודה שבחרתם ב-Cozze.

### איך להתקין

כדי להתקין את רצועת ה-LED של Cozze, לחצו אותה לתוך המסילה כשהצד המואר פונה כלפי מטה.  
ניתן לקצר את פס ה-LED במקטעים המסומנים כל 50 מ"מ. לאחר הקיצור, הקפד לשים מכסה קצה על סוף פס ה-LED כדי להבטיח אטימות למים. יש לוודא תמיד שהחשמל מנותק לפני חיתוך הפס.



כל רצועת LED מגיעה עם מכסה קצה. חברו את מכסה הקצה לקצה המסילה האחרונה, בצד הנגדי לצד שבו מחובר כבל החשמל.

### אפליקציית Tuya – הורדה חינם

סרקו את קוד ה-QR למטה כדי להוריד את האפליקציה:



קישור iOS



קישור אנדרואיד

## הגדרת אפליקציית Tuya Smart

### 1. הורידו את האפליקציה

הורידו את אפליקציית Tuya Smart מחנות האפליקציות (iOS) או מחנות גוגל פליי (אנדרואיד), או סרקו את קוד ה-QR המוצג להתקנה.

### 2. פתחו חשבון

לאחר התקנת האפליקציה, פתחו אותה ופעלו לפי ההוראות שעל המסך כדי לרשום את המכשיר שלכם.

- ניתן להירשם באמצעות מספר הטלפון או כתובת הדוא"ל.
- בחרו את המדינה שלכם במהלך ההרשמה.

### 3. אימות

- אם נרשמתם עם מספר הטלפון, תקבלו קוד אימות ב-SMS. הזינו את הקוד באפליקציה כדי להשלים את ההרשמה.
- אם נרשמתם באמצעות הדוא"ל, תתבקשו ליצור סיסמה לסיים ההתקנה.

## איך לאפס את המכשיר

### אפשרות 1: איפוס בלחץ

לחץ והחזק את כפתור ה-ON (ירוק) למשך 5–7 שניות כדי לאפס את המכשיר.

### אפשרות 2: איפוס באמצעות הפעלה וכיבוי

חברו את המכשיר לשקע החשמל, נתקו וחברו אותו שוב 3 פעמים בתוך 15 שניות.



## הכנה לפני הזיווג

1. ודאו שרצועת ה-LED והמכשיר הנייד שלכם מוכנים.

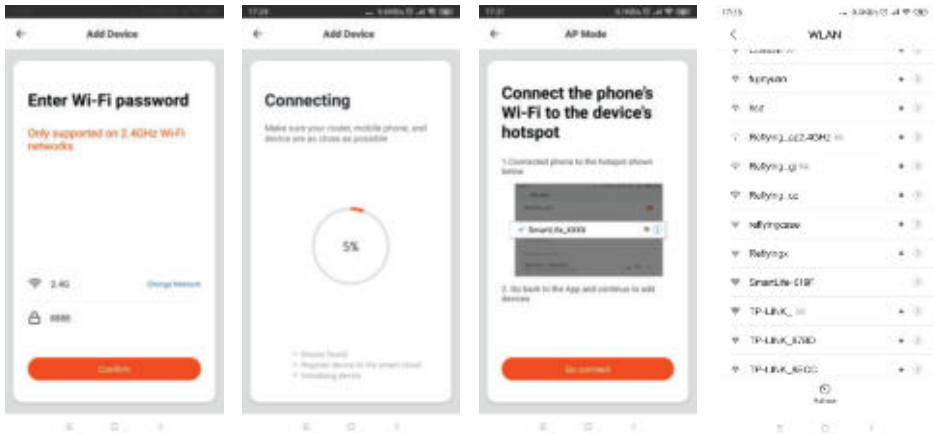
2. כאשר מופעל החשמל, לחץ והחזק את כפתור ה-ON (הירוק) עד שרצועת האור תהבהב בלבן. פס ה-LED ייכנס אוטומטית למצב צימוד.

3. הניחו את המכשיר הנייד קרוב לרצועת ה-LED וודאו ש-4G/5G כבויים (רק Wi-Fi).

**חשוב:** רצועת ה-LED תומכת רק ב-Wi-Fi בתדר 2.4GHz. וודאו שהנתב שלכם לא משדר אותות בתדרי 5GHz או 6GHz עבור חיבור זה.

## הוספת מכשיר חדש באמצעות חיבור מהיר

1. פתחו את אפליקציית Tuya Smart והקישו על סמל ה-"+" כדי להוסיף מכשיר חדש.
2. בחרו ב"כל המכשירים" מהרשימה.
3. האפליקציה תתחיל לטרוק. כאשר היא תזהה את התקן ה-Wi-Fi של רצועת ה-LED, הקישו לבחירתו.
4. בחרו את רשת ה-Wi-Fi שלכם, הזינו את סיסמת ה-Wi-Fi והקישו על "הבא".
5. לאחר שהחיבור הושלם בהצלחה, האפליקציה תאשר את ההגדרה. הקישו על "סיום" כדי לסיים.



## שאלות נפוצות - פתרון בעיות חיבור

1. האם המכשיר דולק?  
ודאו כי המכשיר מחובר היטב לשקע החשמל ודולק.
2. האם הטלפון שלך מחובר ל-Wi-Fi?  
ודאו שהמכשיר הנייד שלכם מחובר לרשת Wi-Fi בתדר 2.4GHz (בלי להשתמש בנתונים סלולריים או ב-Wi-Fi בתדר 5GHz/6GHz).
3. האם המכשיר במצב צימוד?  
רצועת ה-LED צריכה להבהב בלבן כדי לציין כי היא במצב צימוד.
4. האם אות ה-Wi-Fi חזק?  
ודאו שהרצועה והנתב נמצאים בטווח קרוב לשמירה על אות יציב וחזק.
5. האם סיסמת ה-Wi-Fi הוזנה נכון?  
בדקו שוב כי סיסמת ה-Wi-Fi שהוזנה באפליקציית Tuya Smart במהלך ההגדרה נכונה.

## LED Işıık Őeridi

### TR - KULLANICI KILAVUZU

Cozze LED Őerit satın aldığınız için tebrikler.  
Cozze'yi tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

### KURULUM NASIL YAPILIR

Cozze LED Őeridini kurmak için, LED Őeridin aydınlatılan yüzü aŐađı bakacak Őekilde rayın içine bastırın.

LED Őerit, her 50 mm'de bir işaretlenmiş bölümlerden kesilebilir. Kısalttıktan sonra, su geçirmezlik için LED Őeridin uç kısmına mutlaka bir kapak takın. Őeridi kesmeden önce mutlaka gücün kesildiğinden emin olun.



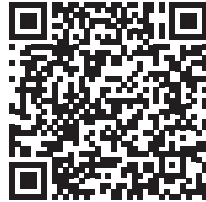
Her LED Őerit bir uç kapađıyla beraber gelir. Uç kapađını, güç kablosunun bađlandıđı tarafın karŐısındaki son rayın ucuna takın.

### Tuya UYGULAMASI – Ücretsiz İndirin

Uygulamayı indirmek için aŐađıdaki QR Kodunu tarayın:



Android Bađlantısı



iOS Bađlantısı

## Tuya Smart Uygulamasını Kurma

### 1. Uygulamayı İndirin

Tuya Smart Uygulamasını App Store'dan (iOS) veya Google Play Store'dan (Android) indirip yükleyin ya da verilen QR kodunu tarayın.

### 2. Hesap Oluşturun

Uygulamayı yükledikten sonra açın ve cihazınızın kaydını yapmak için ekrandaki talimatları izleyin.

- Kaydınızı telefon numaranız veya e-posta adresinizle yapabilirsiniz.
- Kayıt sırasında ülkenizi seçin.

### 3. Doğrulama

- Telefon numaranızla kayıt olduysanız, SMS ile doğrulama kodu alacaksınız. Kaydı tamamlamak için bu kodu uygulamaya girin.
- E-posta adresi ile kaydolursanız, kurulumu tamamlamak için bir şifre oluşturmanız istenecek.

## Cihaz Nasıl Sıfırlanır?

### Seçenek 1: Düğme ile Sıfırlama

Cihazı sıfırlamak için ON (yeşil) düğmesine 5–7 saniye basılı tutun.

### Seçenek 2: Güç ile Sıfırlama

Cihazı prize takın, ardından 15 saniye içinde 3 kez çıkartıp tekrar takın.



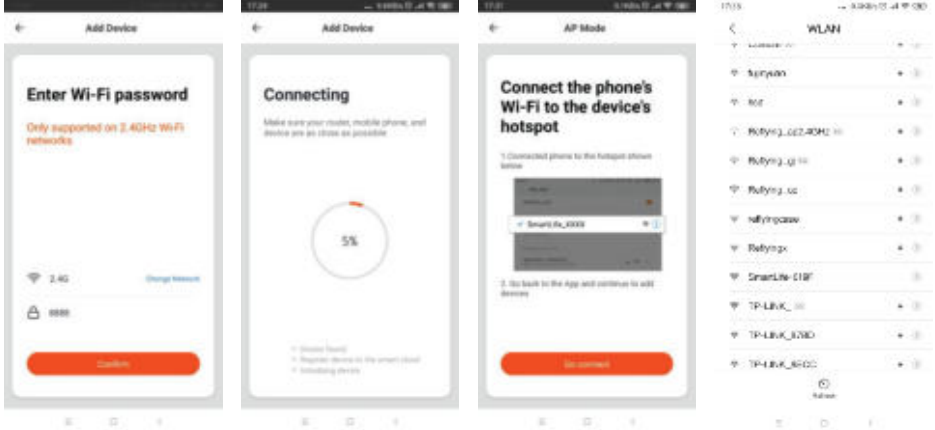
## Eşleştirme Öncesi Hazırlık

1. LED Şerit ve mobil cihazınızın hazır olduğundan emin olun.
2. Güç açıldığında, ışık şeridi beyaz yanıp sönene kadar ON (yeşil) düğmesine basılı tutun. LED şerit otomatik olarak eşleştirme moduna girecektir.
3. Mobil cihazınızı LED Şeridin yakınına koyun ve 4G/5G bağlantısını kapatın (sadece Wi-Fi kullanın).

**Önemli:** LED şerit sadece 2.4 GHz Wi-Fi ağını destekler. Bu bağlantı için yönlendiricinizin 5 GHz veya 6 GHz sinyalleri yayınlamadığından emin olun.

## Hızlı Bağlantı ile Yeni Cihaz Ekleme

1. Tuya Smart uygulamasını açın ve yeni cihaz eklemek için “+” simgesine dokununuz.
2. Listedenden “Tüm Cihazlar”ı seçiniz.
3. Uygulama taramaya başlayacaktır. LED Şerit Wi-Fi cihazını algıladığında, seçmek için dokununuz.
4. Wi-Fi ağınıza seçiniz, şifrenizi giriniz ve “İleri”ye dokununuz.
5. Bağlantı başarılı olduğunda uygulama kurulumunu onaylayacaktır. Sonlandırmak için “Bitti”ye dokununuz.



## SSS – Bağlantı Sorunları Giderme

### 1. Cihaz açık mı?

Cihazın prize düzgünce takılı ve açık olduğundan emin olun.

### 2. Telefonunuz Wi-Fi ağına bağlı mı?

Mobil cihazınızın 2.4 GHz Wi-Fi ağına bağlı olduğundan emin olun (mobil veri ya da 5 GHz/6 GHz Wi-Fi kullanmayın).

### 3. Cihaz eşleştirme modunda mı?

LED Şerit, eşleştirme modunda olduğunu belirtmek için beyaz ışıkla yanıp sönmelidir.

### 4. Wi-Fi sinyali güçlü mü?

Cihaz ile Wi-Fi yönlendiricisi arasındaki mesafenin yakın olduğunu ve sinyalin güçlü ve istikrarlı olduğunu kontrol edin.

### 5. Wi-Fi şifresi doğru girildi mi?

Tuya Smart uygulamasında cihaz kurulumu sırasında Wi-Fi şifresinin doğru girildiğini kontrol edin.

## شريط إضاءة LED

### AR - دليل المستخدم

نهنك على شراء شريط الإضاءة Cozze LED. شكرًا لاختيارك Cozze.

### كيفية التثبيت

لتثبيت شريط Cozze LED، اضغط الشريط داخل السكة بحيث يكون الجانب المضيء متجهًا إلى الأسفل. يمكن تقصير شريط الـLED في الأجزاء المحددة كل ٥٠ مم. بعد التقصير، تأكد من وضع غطاء طرفي على نهاية شريط الـLED لضمان مقاومة الماء. يجب التأكد دائمًا من فصل التيار الكهربائي قبل قص الشريط كل شريط LED يأتي مزودًا بغطاء نهائي. ثبت الغطاء النهائي عند نهاية السكة الأخيرة، مقابل الجانب الذي تم توصيل كابل الطاقة عليه.

### تطبيق Tuya – تحميل مجاني

امسح رمز الاستجابة السريعة أدناه لتنزيل التطبيق:



رابط iOS



رابط أندرويد

## إعداد تطبيق Tuya Smart

### ١. تنزيل التطبيق

قم بتنزيل تطبيق Tuya Smart من متجر App Store لأجهزة iOS أو من Google Play لأجهزة أندرويد، أو امسح رمز الاستجابة السريعة المرفق للتثبيت.

### ٢. تسجيل حساب

بعد تثبيت التطبيق، افتحه واتبع التعليمات الظاهرة على الشاشة لتسجيل جهازك.

- يمكنك التسجيل باستخدام رقم هاتفك أو عنوان بريدك الإلكتروني.
- اختر بلدك أثناء عملية التسجيل.

### ٣. التحقق

- إذا سجلت باستخدام رقم هاتفك، سنتلقى رمز تحقق عبر رسالة نصية قصيرة (SMS). أدخل هذا الرمز في التطبيق لاستكمال التسجيل.
- إذا قمت بالتسجيل باستخدام البريد الإلكتروني، سيطلب منك إنشاء كلمة مرور لإكمال الإعداد.

## كيفية إعادة ضبط الجهاز

### الخيار ١: زر إعادة الضبط

اضغط مع الاستمرار على زر ON (أخضر) لمدة ٥-٧ ثوانٍ لإعادة ضبط الجهاز.

### الخيار ٢: إعادة ضبط الطاقة

قم بتوصيل الجهاز بأخذ الطاقة، ثم افصله وأعد توصيله ٣ مرات خلال ١٥ ثانية.



## التحضير قبل الاقتران

١. تأكد من أن شريط LED وجهازك المحمول جاهزان.

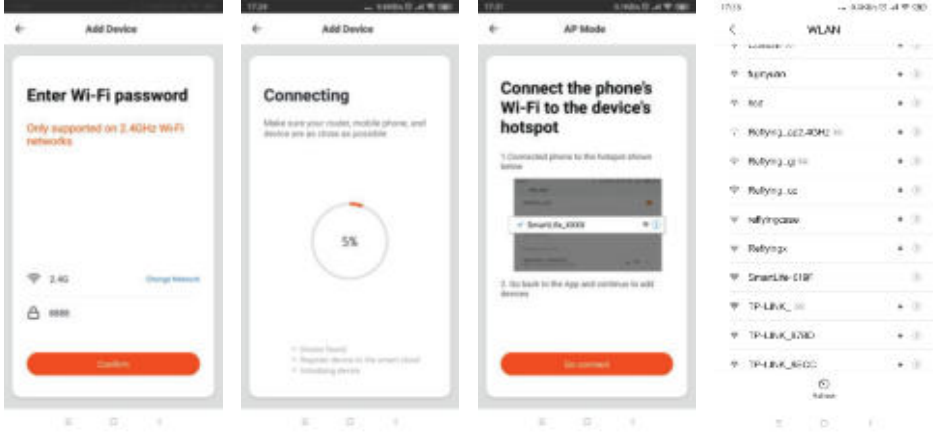
٢. عند تشغيل الطاقة، اضغط مع الاستمرار على زر ON (الأخضر) حتى يومض شريط الإضاءة باللون الأبيض. سيدخل شريط الـLED تلقائيًا في وضع الاقتران.

٣. ضع جهازك المحمول بالقرب من شريط LED، وتأكد من إيقاف تشغيل خدمة G/G، مع تشغيل الواي فاي فقط.

مهم: يدعم شريط LED شبكة الواي فاي بتردد ٤,٢ جيجاهرتز فقط. تأكد أن جهاز التوجيه الخاص بك لا يبث إشارات بقوة ٥ جيجاهرتز أو ٦ جيجاهرتز عند الاتصال.

## إضافة جهاز جديد عبر الاتصال السريع

1. افتح تطبيق Tuya Smart واضغط على أيقونة "+" لإضافة جهاز جديد.
2. اختر "جميع الأجهزة" من القائمة.
3. سيبدأ التطبيق بالمسح عند اكتشاف جهاز LED Strip Wi-Fi، انقر عليه لاختياره.
4. اختر شبكة الواي فاي الخاصة بك، وأدخل كلمة المرور، ثم اضغط "التالي".
5. بمجرد نجاح الاتصال، سيؤكد التطبيق إتمام الإعداد. اضغط "تم" للانتهاء.



## الأسئلة الشائعة – استكشاف مشكلات الاتصال وإصلاحها

1. هل الجهاز في وضع التشغيل؟  
تأكد من توصيل الجهاز بأخذ الكهرباء بشكل صحيح وتشغيله.
2. هل هاتفك متصل بشبكة الواي فاي؟  
تأكد من اتصال جهازك المحمول بشبكة واي فاي بتردد ٢,٤ جيجاهرتز فقط (لا تستخدم بيانات الهاتف المحمول أو شبكات ٥ جيجاهرتز/٦ جيجاهرتز).
3. هل الجهاز في وضع الاقتران؟  
يجب أن يومض شريط LED باللون الأبيض للدلالة على وضع الاقتران.
4. هل إشارة الواي فاي قوية؟  
تأكد من أن الجهاز وجهاز التوجيه اللاسلكي ضمن نطاق قريب للحفاظ على إشارة قوية وثابتة.
5. هل تم إدخال كلمة مرور الواي فاي بشكل صحيح؟  
تأكد جيدًا من إدخال كلمة مرور الواي فاي الصحيحة في تطبيق Tuya Smart أثناء إعداد الجهاز.

HAPPINESS  
BY COLLE





90262  
90264



FIND MORE INSPIRATION  
AT [COZZEBBQ.COM](http://COZZEBBQ.COM)



**Millarco International A/S**  
Rokhøj 26, 8520 Lystrup - Denmark  
[www.millarco.com](http://www.millarco.com)  
[www.cozzebbq.com](http://www.cozzebbq.com)

**cozze®**